



No. 10,173 — FRIDAY, NOVEMBER 10, 1950

Published by Authority

## PART I: SECTION (II) — ADVERTISING

(Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately)

	PAGE		PAGE
Notices calling for Tenders .. .. .	919	Unofficial Notices .. .. .	938
Posts—Vacant .. .. .	928	Application for Foreign Liquor Licences .. .. .	—
Sale of Articles .. .. .	937	Auction Sales .. .. .	938
Sale of Toll and other Rents .. .. .	—		

PART V published with this Issue contains List of Applications for Licences for Lorries, &c.

### Notices Calling for Tenders

#### DEPARTMENT OF AGRICULTURE

##### Tender for the Supply of Cadjans

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Agriculture and Lands, will receive sealed tenders marked 'Tender for Cadjans' up to 12 noon on November 14, 1950, for the supply of double cadjans, not less than 6 feet in length, to the following farms in the North-Central Division:—

- |   |                |
|---|----------------|
| 1. Experiment Station, Anuradhapura .. .. .                       | 7,000 doubles. |
| 2. Agricultural Instructor, Kekirawa .. .. .                      | 10,000 "       |
| 3. Field Station, Minneriya .. .. .                               | 9,000 "        |
| 4. Agricultural Instructor, Ralanpanawa, (A'pura Dist.) .. .. .   | 6,000 "        |
| 5. Agricultural Instructor, Kurundankulama (A'pura Dist.) .. .. . | 5,000 "        |
| 6. Agricultural Station, Hingurakgoda .. .. .                     | 50,000 "       |
| 7. Agricultural Station, Mahapallama .. .. .                      | 100,000 "      |
| 8. Agricultural Station, Polonnaruwa .. .. .                      | 100,000 "      |

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Agricultural Officer, N. C. D., Anuradhapura up to 4 p.m. on November 10, 1950, on production of a Kacheheri or Treasury receipt for Rs. 25.

3. The rates quoted should be per 1,000 double cadjans delivered by the contractor at the respective farms.

4. Orders will be placed in lots of about 1,000 to 6,000 double cadjans each and delivery of such orders should be made within seven days of placing of the order.

5. The successful tenderer will be required to furnish cash security at 5 per cent. of the total sum and enter into an agreement for the due performance of his contract.

6. Tenders from those whose names appear in the Black List of defaulting Government Contractors will be rejected.

7. The Government reserves to itself the right, without question, to reject any or all tenders and to accept any portion of a tender.

8. For further particulars, please apply to the undersigned.

C. R. KARUNARATNE,  
Agricultural Officer, N. C. D.  
Anuradhapura, October 27, 1950.

#### DEPARTMENT OF AGRICULTURE

##### Tender for the Sale of Consumption Paddy

SEALED tenders marked "Tender for paddy" will be received by the Agricultural Officer, N. C. D., Anuradhapura, up to 12 noon on November 15, 1950, for the sale of about 400 bushels consumption paddy available at the Experiment Station, Anuradhapura.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Agricultural Officer, N. C. D., Anuradhapura, up to 4 p.m. on November 14, 1950, on production of a Kacheheri or Treasury receipt for Rs. 25.

3. The paddy can be examined at the Experiment Station, Anuradhapura. The rates quoted should be per bushel delivered ex Experiment Station, Anuradhapura. Gunnies will have to be supplied by the purchaser.

4. The successful tenderer will be required to furnish cash security of Rs 200 and enter into an agreement for the due performance of his contract. He will also be required to deposit the full value of the paddy within a week of acceptance of his offer even if he removes the paddy in instalments.

5. Tenders from those whose names appear in the Black List of default Government Contractors will be rejected.

6. The Agricultural Officer, N. C. D., Anuradhapura, reserves to himself the right, without question, to reject any or all tenders received.

7. For further particulars, please apply to the undersigned.

C. R. KARUNARATNE,  
Agricultural Officer, N. C. D.

Anuradhapura, November 3, 1950

### SALE OF COCONUTS AT BATALAGODA AGRICULTURAL STATION

SEALED tenders will be received by the Divisional Agricultural Officer, North-Western Division, Wariyapola, up to 12 noon on Saturday, November 18, 1950, for the purchase of approximately 31,000 coconuts. Tenders should be marked "Tender for coconuts" on the left hand top corner of the envelope.

2. Tenders should accompany a Kachcheri or Treasury receipt for Rs. 25 as tender deposit, without which no tender will be accepted. Should the successful tenderer decline or fail to pay the full value of the coconuts in advance within ten days of receiving notice in writing that his tender has been accepted, such deposit will be forfeited to the Crown.

3. The undersigned reserves to himself the right, without question, of rejecting any or all tenders and the right of accepting any portion of a tender. The disposal of the nuts is with the husks.

E. S. JAYASUNDERA,  
Agricultural Officer, N. W. D.

Divisional Agricultural Office  
Wariyapola, November 1, 1950

TENDERS are invited by the Agricultural Officer, W. D., Horana, up to 12 noon on November 17, 1950, for the supply of the following quantities of pineapple suckers to be delivered to the Principal, School of Agriculture for Girls, Kundasale —

- 20,000 Kew Pineapple Suckers
- 5,000 Mauritius Pineapple Suckers

2. These are required for planting and should be good suckers.

3. The Agricultural Officer, W. D., Horana, reserves to himself the right, without question, of rejecting any or all tenders and the right of accepting any portion of a tender.

4. The tenders should be sent under sealed cover with the heading "Tenders for Pineapple Suckers" on the top of the left hand corner of the envelope.

Agricultural Officer,  
W. D.

Horana, November 1, 1950.

### RUBBER COMMISSIONER'S DEPARTMENT

THE Acting Rubber Commissioner, Eastern Bank Building (2nd floor), Fort, Colombo, will receive tenders up to 12 noon on Saturday, November 25, 1950, for the purchase of approximately 2,000 empty glass carboys of 4 gallon capacity. Particulars on the subject should be obtained from his office.

A. O. WIRASINGHE,  
Acting Rubber Commissioner.

Office of the Rubber Commissioner,  
Eastern Bank Building (2nd floor),  
Fort, Colombo, November 2, 1950.

### EDUCATION DEPARTMENT

THE Acting Education Officer, Province of Sabaragamuwa, Education Office, Ratnapura, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Friday, November 24, 1950, for the following works:—

- (1) Kg/Puwakimotte S. B. S.—Tiling of roof
- (2) Kg/Muwapitiya S. M. S.—Tiling of roof
- (3) Kg/Muwapitiya S. M. S.—Construction of two kitchens.
- (4) Kg/Manikkawa S. M. S.—Repairs
- (5) Kg/Moraliya S. M. S.—Cementing of floor
- (6) Kg/Algama—Medagama S. G. S.—Repairs.
- (7) Kg/Uduwewala S. M. S.—Repairs
- (8) Kg/Imbulpitiya S. M. S.—Tiling of roof
- (9) Kg/Ambamalla S. M. S.—Repairs
- (10) Kg/Ussapitiya S. B. S.—Repairs.
- (11) Kg/Mahalla S. M. S.—Cementing of floor
- (12) Kg/Galbokka S. M. S.—Repairs
- (13) R/Handagriya S. M. S.—Repairs to well.
- (14) R/Kendangamuwa Primary S. M. S.—Repairs.

#### Abbreviations

Kg/ = Kegalla  
R/ = Ratnapura.

2. Tenders should be made on forms obtainable from the Acting Education Officer, Province of Sabaragamuwa, from whom all particulars on the works can be obtained.

3. Application for tender forms will be entertained only from contractors who are registered with the Education Department.

4. A deposit of Rs. 100 should be made in cash at the Kachcheri or at the Education Office, W. A. A. F. Camp, Lower Lake Road, Colombo, and a receipt should be obtained and forwarded before any tender form can be issued. The receipt should bear the full name of the tenderer.

5. Application for tender forms should reach the Acting Education Officer before 12 noon on Friday, November 17, 1950.

D. M. HETTIARACHI,  
Acting Education Officer, Ratnapura.

Education Office,  
Ratnapura, November 1, 1950.

### CEYLON GOVERNMENT RAILWAY

THE Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, November 29, 1950, for the construction of a Community Hall at Kotelawalapura, Ratnapura.

2. Tenders should be made, in duplicate, on forms obtainable from the Chief Engineer, Way and Works, C. G. R., Maradana, from whom all particulars and information can be obtained, and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 4 p.m. on Wednesday, November 22, 1950, to contractors registered with the P. W. D. for building works, and to those who can produce documentary proof of having satisfactorily carried out work for other Government Departments.

4. Tenders must be sent under registered cover.

5. Tenders should be firm and subject to no variation for fluctuation in prices.

6. Intending tenderers should pay a tender deposit of Rs. 200 and the price of tender documents Rs. 10 to the Chief Accountant, C. G. R., Colombo, and produce receipts to the Chief Engineer, Way and Works, C. G. R., Maradana, for issue of the necessary tender forms. The tender deposits will be refunded on return of the plans and specifications, &c. and after a contract has been entered into with the successful tenderer. The price of tender documents will not be refunded.

7. The Tender Board reserves to itself the right to reject any or all tenders.

E. C. WIJYESEKERA,  
Chief Engineer, C. G. R.

P. O. Box No. 370,  
Colombo.

**TENDERS FOR THE CONSTRUCTION OF  
TYPE PLAN HOUSES AND LATRINES  
IN GAMPOLAWATTA SETTLEMENT  
Y. E. SCHEME IN KANDY  
DISTRICT**

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Agriculture and Lands, Colombo, will receive sealed tenders up to 12 noon on Tuesday, December 12, 1950, for the construction of 21 type plan houses and 50 latrines in Gampolawatta Settlement Village Expansion Scheme in Uda Palata Division of Kandy District.

2 Tenderers will be required to quote rates for any or all of the following items of work.—

- (a) All 21 houses and 50 latrines.
- (b) All 21 houses
- (c) All 50 latrines.
- (d) Groups of 5 houses and 10 latrines.

3. Tenders should be on forms obtainable from the Government Agent, Central Province, Kandy, from whom all particulars, reference to plans and specifications can be obtained

V. J. H. GUNASEKARA  
for Government Agent.

The Kachcheri,  
Kandy, November 3, 1950.

**STATEMENT OF PARTICULARS**

1 Tenders should be in duplicate and addressed to the Chairman, Tender Board, Ministry of Agriculture and Lands, Colombo. Tenders should be sent by registered post or deposited in the tender box provided for the purpose in the Ministry Office.

2. Tenders should be marked "Tender for the construction of Type Plan houses and latrines in Gampolawatta Settlement, Kandy" on the left hand top corner of the envelope, and should reach the Chairman, Tender Board, not later than 12 noon on Tuesday, December 12, 1950.

3. Tenders are to be made on forms which will be supplied upon application at the Kachcheri, Kandy, and no tender will be considered unless it is on the prescribed form. Tender forms will be issued up to 12 noon on Monday, December 4, 1950.

4 All erasures and alterations in tenders must be initialled by the tenderers. The amount tendered should also be stated in words. When the amount in words differs from the amount given in figures or when the amount is given in words only, the tender will be rejected.

5 A deposit of Rs 250 for each tender will be required to be made at the Kandy Kachcheri, and a receipt produced therefore before any form of tender is issued. Should any person decline or fail to enter into the contract and bond or fail to furnish approved security, within ten days of receiving a notice in writing from the Government Agent, Central Province, Kandy, that his tender has been accepted, such deposit shall be forfeited to the Crown. Notice of acceptance of the tender will be deemed to have been received by the tenderer if it had been sent by post addressed to, or left at the address given by the tenderer. All other deposits will be refunded upon the signature of contracts by the successful tenderer.

6 Intending tenderers who have contracts already in hand should obtain certificates of progress of work in hand from the respective supervising officers in sufficient time and submit them to the Government Agent, Central Province, along with the tender deposit receipt.

7 Each tender must be accompanied by a letter signed by two responsible persons, whose addresses must be given engaging to become security for the due fulfilment of the contract.

8. The successful tenderer will be required to deposit security for the proper fulfilment of the contract, such security amounting to 5 per cent of the amount tendered. Sufficient sureties will be required to join in a bond for the due fulfilment of the contract.

9 No tender will be considered unless in respect of it all the conditions laid down herein have been strictly fulfilled.

10. The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders, and right of accepting any portion of a tender.

11. No contract may be assigned or sublet without the authority of the Tender Board. The Government reserves to itself the right to refuse to recognize a power of attorney issued by a contractor to any person authorizing him to carry on the contract on the contractor's behalf.

12 The Government Agent, Central Province, Kandy, may for reasons which appear to him sufficient, give notice in writing of his objection to the employment by the contractor of any person specified in such notice and no such person shall be employed by the contractor.

13. A tenderer who has not previously held a Government contract when applying for tender forms, should furnish the officer issuing the forms with a written statement giving his full name and permanent address, stating in which district or districts he owns landed property or other interests. The extent of the landed property and the nature and the extent of other interests should also be given.

14. A tenderer who has carried out contracts with the department but not in the division or district concerned in the notice calling for tenders, should state in which division or district he has held contracts.

15. A tenderer who has carried out Government contracts with any other department should state the name of such department and the district in which the service was rendered.

16. Tenderers must state the period within which they are able to complete the construction of houses and latrines tendered for. Such period should not exceed six months from the date of signing the contract.

17. The contract shall be entered into by the contractor with the Government Agent, Central Province, Kandy, which expression will include his successors in office.

18. The timber required will be issued free of charge at Katugastota Estate Store.

19. Government will NOT provide any transport for any item of work connected with the contract.

**SALE OF AN IRONING MACHINE AND  
A SPRAYING MACHINE**

QUOTATIONS under sealed cover will be received by the Director of Industries for the purchase and removal of—

- (1) an ironing machine, and
- (2) a spraying machine,

lying at the Government Leather Factory, Mattakulhya. The covers marked "Quotations for an ironing machine and/or a spraying machine" on the left hand top corner, should be sent addressed to the Factories Division, P. O. Box 580, Colombo 3, or deposited in the tender box at this office and should reach this office not later than 12 noon on November 30, 1950.

2. Prices of each of the machine should be quoted separately.

3 Machines can be inspected at the Government Leather Factory with the permission of the Manager who will furnish any further information required.

E. C. S. PAUL,  
Acting Director of Industries.

**TENDERS FOR THE TRANSPORT OF RICE AND  
FLOUR, &c., FROM THE WELIGAMA  
RAILWAY STATION TO THE  
WELIGAMA RICE STORE**

TENDERS are hereby invited for the transport of rice and flour, &c., for the period March 1, 1951, to September 30, 1951, from the Weligama Railway Station to the Weligama Rice Store, including handling at both ends and stacking at store.

Tenderers should be in a position to execute the contract with the lorries or carts they already possess. They should not tender in the expectation that the Commissioner of Motor Transport will allow applications for route licences for new lorries on the ground that they hold a Government contract. Tenderers should state the

number of licensed vehicles they already possess, with the distinctive numbers in the case of lorries.

2. All tenders should be in duplicate and sealed under one cover and should be addressed to:—

The Chairman of the Tender Board,  
Ministry of Food & Co-operative Undertakings,  
Colombo.

3. Tenders should either be deposited in the tender box in the Ministry or sent through the post under registered cover.

4. Tenders should be marked "Tender for Weligama Rice Transport" in the left hand top corner of the envelope, and should reach the Chairman of the Tender Board not later than 12 noon on December 5, 1950.

5. The tenders are to be made on forms which will be supplied upon application at the Office of the Deputy Food Controller, Matara. No tender will be considered unless it is on the prescribed form. Tender forms will be issued up to 12 noon on November 25, 1950.

6. All alterations and erasures in tenders must be initialled by the tenderers.

7. A deposit of rupees twenty five (Rs. 25) will be required to be made at the Matara Kachcheri and a receipt produced for the same before any form of tender is issued. Should any person decline or fail to enter into the contract or fail to furnish the required security within 10 days of receiving notice in writing that his tender has been accepted, such deposit will be forfeited to the Crown. Notice of acceptance of the tender will be deemed to have been received by the tenderer if it has been sent by post addressed to, or left at, the address given by the tenderer. The deposit of the unsuccessful tenderers will be returned.

8. The successful tenderer will be required to deposit a sum of rupees five hundred (Rs. 500) as security for the due fulfilment of the contract.

9. The tenderer shall be responsible for ascertaining the dates and times of arrival of wagons at the Railway Station and for their release within the time limit allowed by the Railway, and shall employ not less than six labourers at any time in unloading a wagon. The tenderer will be liable for the payment of demurrage charges due to delay on his part.

10. No tender will be considered unless in respect of it all the conditions above laid have been strictly fulfilled.

11. The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

12. No contract may be assigned or sublet without the authority of the Tender Board. The Government reserves to itself the right to refuse to recognize a power of attorney issued by a contractor to any person authorizing him to carry on the contract on the contractor's behalf.

13. The Deputy Food Controller, Matara, may for reasons which appear to him sufficient, give notice in writing of his objection to the employment by the contractor of any person specified in such notice, and no such person shall be employed by the contractor.

14. Every tenderer, when applying for tender forms, should furnish the officer issuing the forms with a written statement giving his full name and permanent address, stating in which district or districts he owns landed property or other interests. The extent of landed property and the nature and extent of other interests should also be given.

A tenderer who has carried out contracts with the department but not in the division or district concerned in the notice calling for tenders, should state in which division or districts he had held contracts.

A tenderer who has carried out Government contracts with any other department should state the name of such department and the district in which the service was rendered.

15. The contract shall be entered by the contractor with the Head of the Department, acting for and on

behalf of the Government of Ceylon, and the designation of such officer shall mean and include the Officer for the time being holding such office and his successors in office for the time being under the Government of Ceylon.

T. I. CASSIM,  
for Deputy Food Controller

The Kachcheri,  
Matara, November 3, 1950.

### TENDERS FOR THE COMPLETION OF BALANCE WORKS AT THE GOVERNMENT RICE HULLING PLANT, MUTUR, MARKETING DEPARTMENT

TENDERS are invited for the completion of the following items of balance works for the above Rice Hulling Plant:—

Paddy store, rice store, mill house, engine room, well, latrines, drying floors, manager's bungalow, storekeeper's bungalow, and labourers' quarters.

Tenderers should acquaint themselves with the nature and extent of work by a direct visit to the construction site.

2. All tenders should be in duplicate and sealed under one cover and should be addressed to:—

The Chairman, Tender Board,  
Ministry of Commerce and Trade,  
Colombo.

3. Tenders should either be deposited in the Tender Box in the Ministry of Commerce and Trade or be sent by post under registered cover.

4. Tenders should be marked "Tender for the completion of balance works at Government Rice Hulling Plant, Mutur", on the left hand top corner of the envelope, and should reach the Chairman of the Tender Board not later than 2 p.m. on Monday, November 27, 1950.

5. Tenders must be on forms which will be supplied on application at the Office of the Commissioner for Development of Marketing, 62, Chatham Street, Colombo 1. The issue of tender forms will close at 3 p.m. on November 22, 1950.

6. Tenders should be signed and all alterations and erasures in tenders must be initialled by the tenderer.

7. A deposit of Rs. 50 will be required to be made at the Office of the Marketing Commissioner or at a local Kachcheri and a receipt produced for the same before any form of tender is issued. Should any person decline or fail to enter into the contract or bond, or fail to furnish approved security within ten days of receiving notice in writing that his tender has been accepted, such deposit will be forfeited to the Crown. Notice of acceptance of the tender will be deemed to have been received by the tenderer if it has been sent by post addressed to or left at the address given by the tenderer. All other deposits will be returned upon signature of contract.

8. Sufficient sureties will be required to join in a bond for the due fulfilment of each contract. The amount of security required will be Rs. 2,500.

9. The work should be completed within three months after signature of contract.

10. The successful tenderer will be required to employ only Ceylonese labour for carrying out the work tendered for.

11. No tender will be considered unless in respect of it all the conditions above laid down have been strictly fulfilled.

12. The Government reserves to itself the right without question of rejecting any or all tenders and the right of accepting any portion of a tender.

13. No contract may be assigned or sublet without the authority of the Tender Board. The Government reserves to itself the right to refuse to recognize a power of attorney issued by a contractor to any person authorizing him to carry on the contract on the contractor's behalf.

14. The contract shall be entered by the contractor with the Commissioner for Development of Marketing, acting for and on behalf of His Majesty the King, and the designation of such Officer shall mean and include

the Officer for the time being holding such office and his successors in office for the time being under the Government of Ceylon.

15. The value of stamps to be affixed to the contract documents will have to be borne by the successful tenderer.

16. All other necessary information can be ascertained upon application at the Office referred to in Clause 5 of this Notice.

V. KANAPATHIPILLAI,  
for Acting Commissioner for Development  
of Marketing.

Colombo 1, November 6, 1950.

### SALE OF COCONUTS AT WARIYAPOLA EXPERIMENT STATION

SEALED tenders will be received by the Divisional Agricultural Officer, North-Western Division, Wariyapola, up to 12 noon on Saturday, November 18, 1950, for the purchase of approximately 13,000 coconuts. Tenders should be marked "Tender for coconuts" on the left hand top corner of the envelope.

2. Tenders should accompany a Kachcheri or Treasury receipt for Rs. 25 as tender deposit, without which no tender will be accepted. Should the successful tenderer decline or fail to pay the full value of the coconuts in advance within ten days of receiving notice in writing that his tender has been accepted, such deposit will be forfeited to the Crown.

3. The undersigned reserves to himself the right, without question, of rejecting any or all tenders and the right of accepting any portion of a tender. The disposal of the nuts is with the husks.

Agricultural Officer, N.W. D

Divisional Agricultural Office,  
Wariyapola, November 3, 1950.

### CEYLON ARMY

TENDERS are hereby invited for the supply of 1,000 Iron folding Beds, single size 6' 3" x 3' x 1' 10" ht., for the Ceylon Army at Colombo.

2. All Tenders should be in duplicate and sealed under one cover, and should be addressed to:

The Chairman, Tender Board,  
Ministry of Defence and External Affairs,  
Senate Buildings, Colombo 1.

3. Tenders should either be deposited in the tender box in the Ministry or be sent through the post under registered cover.

4. Tenders should be marked "Tender for supply of Beds" in the left hand top corner of the envelope, and should reach the Chairman of the Tender Board not later than midday November 22, 1950.

5. The Tenders are to be made upon forms which will be supplied upon application to the Ceylon Army Headquarters, P. O. Box 553, Colombo, and no tender will be considered unless it is on the recognized form.

6. All alterations and erasures in the Tenders must be initialled by the Tenderers.

7. A deposit of Rs. 75 will be required to be made either at the General Treasury or a Kachcheri and a receipt produced for same before any form of tender is issued. Should any person decline or fail to enter into the contract and bond, or fail to furnish approved security, within ten days of receiving notice in writing that his tender has been accepted, such deposit will be forfeited to the Crown. Notice of acceptance of tender will be deemed to have been received by the tenderer if it has been sent by post addressed to, or left at, the address given by the tenderer. All other deposits will be returned upon signature of a contract.

8. Each tender must be accompanied by a letter signed by two responsible persons whose addresses must be given, engaging to become security for the due fulfilment of the Contract.

9. If required, samples must be deposited.

10. Sufficient sureties will be required to join in bond for the due fulfilment of this contract. The amount of security required will be Rs. 5,000. All other necessary particulars can be obtained upon application at the office referred to in clause 5 of this notice.

11. No tender will be considered unless in respect of it all the conditions above laid down have been strictly fulfilled.

12. The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

13. No contract may be assigned or sub-let without the authority of the Tender Board. The Government reserves to itself the right to refuse to recognize a power of attorney issued by a contractor to any person authorizing him to carry on the contract on the Contractor's behalf.

14. The Commander, Ceylon Army, may, for reasons which appear to him sufficient, give notice in writing of his objection to the employment by the contractor of any person specified in such notice, and no such person shall be employed by the contractor.

15. A tenderer who has not previously held a Government Contract, when applying for tender forms, should furnish the officer issuing the forms with a written statement giving his full name and permanent address stating in which district he owns landed property or other interests. The extent of landed property, and the nature and extent of other interests should also be given.

A Tenderer who has carried out contracts with the Department, but not in the division or district concerned in the notice calling for tenders, should state in which division or district or divisions or districts he has held contracts.

A tenderer who has carried out government contracts with any other Department should state the name of such Department and the district in which the service was rendered.

16. The contract shall be entered by the Contractor with the Head of the Department, acting for and on behalf of the Government of Ceylon, and the designation of such officer shall mean and include the officer for the time being holding such office and his successors in office for the time being under the Government of Ceylon.

CAITHNESS,  
BRIGADIER,

Commander, Ceylon Army.

Colombo, November 1, 1950.

### IRRIGATION DEPARTMENT

#### Tender Notice for Supply of Electric Generator Sets

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Agriculture and Lands, P. O. Box 500, Secretariat, Colombo 1, will receive tenders up to 12 noon on Tuesday, November 21, 1950, for the supply of the following:—

- (a) 6 KW Generator Set—Diesel, solid injector, water cooled 1,500 R. P. M. tow cylinder engine.  
6 KW, 230 V, D. C. or 50 c. p. s. A. C. single phase and generator. Switch gear to comprise Integrator, charge control switch, main switch and fuses ..... One No.
- (b) 10 KW. Generator Set—Two Cylinder, diesel, water cooled engine. 9-10 KW. 230 V, D. C. or 50 c. p. s. A. C. single phase generator with switch gear ..... One No.

2. Tenders are to be made on forms obtainable from the Office of the Director of Irrigation, 3rd Floor, Secretariat, P. O. Box 500, Colombo. Tenders should either be deposited in the tender box at the Ministry or sent by post under registered cover. Tenderers may tender for both or either of the two items.

3. Tender forms will be issued up to 12 noon on Friday, November 17, 1950, on production of a receipt for a deposit of Rs. 50 per tender. The deposit should be made either at the Office of the Director of Irrigation or any Kachcheri.

4. No tender will be considered which is not made on the prescribed form or which does not wholly comply with the conditions stated herein.

5. Tendered rates and amounts must be entered clearly in ink and any alterations therein should bear the initials of the tenderer. The tendered rate for each item must be entered in words as well as in figures. The total amount of the tender must also be entered in words as well as in figures. Where the amount given in words differs from the amount in figures or if no amount is stated in words, such tender will not be considered. The tenderer should give his full address on the tender in block letters.

6. Tenders should be submitted in duplicate, signed and dated in sealed covers addressed to the Chairman, Tender Board, Ministry of Agriculture and Lands, P. O. Box 500, Colombo 1. The description 'Tender for the supply of Electric Generator Sets' should be stated on the top left-hand corner of the cover.

7. A notice in writing from the Director of Irrigation or his authorized representative accepting his tendered rates will be sent to the successful tenderer who will be required to complete the supply of the plant within thirty days of the date of issue of such notice. Should the successful tenderer fail to fulfil this condition, his tender deposit will be forfeited and his name included in the list of Crown Defaulting Contractors. The tender deposit will be refunded only after the satisfactory completion of the service.

8. The Government reserves to itself the right to reject without question any or all tenders and to accept any portion of any tender.

9. The delivery of the Generator Sets should be made ex-stores in Colombo.

S. ARUMUGAM,  
for Acting Director of Irrigation.

Irrigation Department,  
P. O. Box 500,  
Colombo 1, November 6, 1950.

#### **TENDERS FOR THE CONSTRUCTION OF HOUSES AND LATRINES IN V. E. SCHEMES IN THE KURUNEGALA DISTRICT**

SEPARATE tenders are called for each of the following items:—

- (a) Construction of 39 houses and latrines at Arampola.
- (b) Construction of 10 houses and latrines at Makulwewa.
- (c) Construction of 47 houses and latrines at Thambagalla.
- (d) Construction of 10 houses and latrines at Goinagama.

2. The Government Agent, N. W. P., reserves to himself the right to restrict the number of houses to be constructed at any one place and to enter into one or more contracts for the construction of houses and latrines in units determined by him.

3. Tenders for each of the above services should be in duplicate on tender forms and sealed under one cover (separate covers to be used for each item) addressed to the Chairman, Tender Board, Ministry of Agriculture and Lands, Secretariat Buildings, Colombo.

4. Tenders should be either deposited in the tender box in the Ministry or sent through the post under registered cover.

5. Tenders should be marked "Tenders for the construction of houses and latrines, Village Expansion Scheme, Arampola, Makulwewa, Thambagalla, Goinagama in the Kurunegala District" as the case may be, in the left hand top corner of the envelope and should reach the Chairman, Tender Board, not later than 12 noon on Tuesday, November 28, 1950.

6. Tenders to be made on forms which will be supplied upon application at the Kachcheri, Kurunegala, and no tender will be considered unless it is on the recognized form. Tender forms will be issued up to 12 noon on

Saturday, November 25, 1950, only on production of a receipt for Rs. 100 deposited for each item at a Kachcheri.

7. All alterations and erasures in tenders must be initialled by the tenderer. The amount tendered should also be stated in words. The tender will be rejected when the amount given in words differs from the amount given in figures or when the amount is given in words only or if there are errors in computation.

8. Should any person decline or fail to enter into the contract and bond or fail to furnish approved security within 10 days of receiving notice in writing that his tender has been accepted, such deposit will be forfeited to the Crown. Notice of acceptance of the tender will be deemed to have been received by the tenderer if it had been sent by post addressed to or left at the address given by the tenderer. All other deposits will be returned upon signature of the contract.

9. Each tender must be accompanied by a letter signed by two responsible persons whose addresses must be given, engaging to become sureties for the fulfilment of the contract.

10. Sufficient sureties will be required to join in a bond for the fulfilment of the contract. The amount of the security required will be five per cent. of the tendered rate. All other necessary information can be ascertained upon application at the Kachcheri, Kurunegala and plans and specifications can also be seen at that office.

11. No tender will be considered unless all conditions in respect of it have been strictly fulfilled.

12. The Government reserves to itself the right without question of rejecting any or all tenders and the right of accepting any portion of the tender.

13. No contract shall be assigned or sublet without the authority of the Tender Board. The Government reserves to itself the right to refuse to recognize a power of attorney issued by a contractor to any person authorizing him to carry on the contract on contractor's behalf.

14. The Government Agent, North Western Province, may for reasons which appear to him to be sufficient, give notice in writing of his objection to the employment by the contractor or any person specified in such notice and no such person shall be employed by the contractor.

15. A tenderer who has not previously held a Government contract when applying for tender forms should furnish the officer issuing tender forms with a written statement giving his full name and permanent address, stating in which District or Districts he owns landed property or other interests. The extent of landed property, the nature and extent of other interest should also be given.

16. A tenderer who has carried out contracts with the Department but not in the Division or District concerned in the notice calling for tenders, should state in which Division or District or Divisions or Districts he has held contracts.

17. A tenderer who has carried out Government contracts with any other Department should state the name of such Department and the District in which the service was rendered.

18. The Government Agent, may refuse to issue a tender form to any applicant if he is not satisfied that such applicant possesses the necessary financial stability to carry out the contract.

19. The contract shall be entered into by the contractor with the Government Agent, North-Western Province or the Deputy Secretary to the Treasury which expression shall include their successors in office.

20. The work should be completed within seven months of the notification of the acceptance of the tender.

W. T. JAYASINGHE,  
for Government Agent, N. W. P.  
The Kachcheri, Kurunegala,  
November 6, 1950.

**GOVERNMENT STORES DEPARTMENT**

TENDERS for the supply of Alavangoes and Vettu Catties will be received by the Chairman, Tender Board, Ministry of Finance, Room No 214A, Secretariat, Colombo, up to 12 noon on Tuesday, November 21, 1950

Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable from the Superintendent of Stores, Government Stores Department, Parsons Road (opposite Regal Theatre), Colombo, from whom all particulars can be obtained

Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, November 20, 1950, on production of a receipt for a deposit of Rs 50 which should be made either at the office of the Superintendent of Stores or at any Kachcheri outside Colombo.

J. W. WARR,   
 Superintendent of Stores

Colombo, November 10, 1950.

**CEYLON SURVEY DEPARTMENT**

SEALED tenders will be received by the Surveyor-General, P. O. Box 506, Colombo, up to 3 p.m. on November 22, 1950, for the supply of 22,500 double cadjans to be delivered between January 10 and 15, 1951, as shown below:—

- (a) 9,000 double cadjans at Trincomalee Railway Station,
- (b) 4,800 double cadjans at Kantalai Railway Station.
- (c) 1,000 double cadjans at Hingurakgoda Railway Station,
- (d) 2,000 double cadjans at Mmneriya Railway Station, and,
- (e) 5,700 double cadjans at Vavuniya Railway Station

Transport by tram will be on warrants issued by the Surveyor-General.

2. All tenders must be sent in duplicate on forms obtainable from the Surveyor-General. A deposit of Rs 25 should be sent to the Surveyor-General, Branch "D", P. O. Box 506, Colombo, by postal order, money order or cheque for tender forms to be issued. Each tender must be marked "Tender for the supply of cadjans" on the left hand top corner of the envelope

3. A tenderer should state in his application for the tender forms the D. R. O's Division in which he resides

4. Any further particulars can be had from the office of the Surveyor-General, Colombo

I. F. WILSON,   
 Surveyor-General

Surveyor-General's Office,   
 P. O. Box 506,   
 Colombo, November 3, 1950

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Agriculture and Lands, Colombo, will receive quotations up to 12 noon on Tuesday, November 14, 1950, for the supply from stock of the following to the Agricultural Engineer, Peradeniya.

Two 5-ton Motor Lorries with makers' Cab and open body.

Director of Agriculture

Department of Agriculture,   
 Peradeniya, November 6, 1950.

**PUBLIC WORKS DEPARTMENT**

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, December 6, 1950, for reclaiming land along Maha Oya and forming bund along playing fields, University Scheme, Peradeniya.

2. Tenders should be made in duplicate, on forms obtainable from the Chief Construction Engineer, Univer-

sity Scheme, Peradeniya, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 4 p.m. on Friday, November 24, 1950, only to those whose names appear in the P. W. D. register of contractors on production to the Chief Construction Engineer, University Scheme, Peradeniya, of a receipt for deposit of Rs. 200 at the P. W. D. Head Office, or at any Kachcheri outside Colombo.

4. Intending tenderers who have contracts already in hand should obtain certificates of progress of works in hand from the respective Superintending Engineers in sufficient time and submit them to the Chief Construction Engineer, University Scheme, Peradeniya, along with the tender deposit receipt.

5. No tender deposit will be returned until the specification and agreement issued with the tender form have been returned intact to the Chief Construction Engineer, from whom they were received.

R. A. WIJEYKOON,   
 for Director of Public Works.

Public Works Office,   
 Colombo, November 7, 1950.

THE Tender Board, P. W. D. Head Office, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, November 29, 1950, for drainage, water service, bath and cloak room fittings for Arts Lecture Theatre, University Scheme, Peradeniya.

2. Tenders should be made in duplicate, on forms obtainable from the Chief Construction Engineer, University Scheme, Peradeniya, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 4 p.m. on Friday, November 24, 1950, only to those whose names appear in the P. W. D. register of contractors registered for drainage works, on production to the Chief Construction Engineer, University Scheme, Peradeniya, of a receipt for deposit of Rs. 50 at the P. W. D. Head Office, or at any Kachcheri outside Colombo.

4. Intending tenderers who have contracts already in hand should obtain certificates of progress of works in hand from the respective Superintending Engineers in sufficient time and submit them to the Chief Construction Engineer, University Scheme, Peradeniya, along with the tender deposit receipt.

5. No tender deposit will be returned until the specification and agreement issued with the tender form have been returned intact to the Chief Construction Engineer, from whom they were received.

R. A. WIJEYKOON,   
 for Director of Public Works.

Public Works Office,   
 Colombo, November 7, 1950

THE Tender Board, P. W. D. Head Office, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, November 29, 1950, for drainage and water service for 1 No. Type A and 3 Nos. Type B Staff Quarters, near Hall of Residence Site 11, University Scheme, Peradeniya.

2. Tenders should be made in duplicate, on forms obtainable from the Chief Construction Engineer, University Scheme, Peradeniya, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen

3. Tender forms will be issued up to 4 p.m. on Friday, November 24, 1950, only to those whose names appear in the P. W. D. register of contractors registered for drainage works, on production to the Chief Construction Engineer, University Scheme, Peradeniya, of a receipt for deposit of Rs. 50 at the P. W. D. Head Office, or at any Kachcheri outside Colombo.

4. Intending tenderers who have contracts already in hand should obtain certificates of progress of works in hand from the respective Superintending Engineers in sufficient time and submit them to the Chief Construction Engineer, University Scheme, Peradeniya, along with the tender deposit receipt.

5. No tender deposit will be returned until the specification and agreement issued with the tender form have been returned intact to the Chief Construction Engineer, from whom they were received.

R. A. WIJEYEKOON,  
for Director of Public Works.

Public Works Office,  
Colombo, November 7, 1950.

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, December 6, 1950, for construction of Maternity Home, Kandupita Pattu North, Kegalle District

2. Tenders should be made in duplicate, on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Kegalle, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, November 24, 1950, only to those whose names appear in the P. W. D. register of contractors registered for building works, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Kegalle, of a receipt for deposit of Rs. 100 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

4. Intending tenderers who have contracts already in hand should obtain certificates of progress of works in hand from the respective Superintending Engineers, in sufficient time and submit them to the Executive Engineer along with the tender deposit receipt.

5. No tender deposit will be returned until the specification and agreement issued with the tender form have been returned intact to the Executive Engineer, from whom they were received.

R. A. WIJEYEKOON,  
for Director of Public Works.

Public Works Office,  
Colombo, November 7, 1950.

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, December 6, 1950, for construction of 3 No. Type 6 and 3 No. Type 7 Quarters for Government Officers, Puttalam.

2. Tenders should be made in duplicate, on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Chilaw, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, November 24, 1950, only to those whose names appear in the P. W. D. register of contractors registered for building works, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Chilaw, of a receipt for deposit of Rs. 200 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

4. Intending tenderers who have contracts already in hand should obtain certificates of progress of works in hand from the respective Superintending Engineers, in sufficient time and submit them to the Executive Engineer along with the tender deposit receipt.

5. No tender deposit will be returned until the specification and agreement issued with the tender form have been returned intact to the Executive Engineer, from whom they were received.

R. A. WIJEYEKOON,  
for Director of Public Works.

Public Works Office,  
Colombo, November 7, 1950.

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, December 6, 1950, for construction of X-Ray Block at Nawalapitiya Hospital.

2. Tenders should be made in duplicate, on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Dimbula from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, November 24, 1950, only to those whose names appear in the P. W. D. register of contractors registered for building works, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Dimbula, of a receipt for deposit of Rs. 100 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

4. Intending tenderers who have contracts already in hand should obtain certificates of progress of works in hand from the respective Superintending Engineers, in sufficient time and submit them to the Executive Engineer along with the tender deposit receipt.

5. No tender deposit will be returned until the specification and agreement issued with the tender form have been returned intact to the Executive Engineer, from whom they were received.

R. A. WIJEYEKOON,  
for Director of Public Works

Public Works Office,  
Colombo, November 7, 1950.

### CEYLON GOVERNMENT RAILWAY

THE Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, November 29, 1950, for the construction of 2 No. shop buildings, a market and a latrine at Kotelawalapura, Ratmalana.

2. Tenders should be made, in duplicate, on forms obtainable from the Chief Engineer, Way and Works, C. G. R., Maradana, from whom all particulars and information can be obtained, and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 4 p.m. on Wednesday, November 22, 1950, to contractors registered with the P. W. D. for building works, and to those who can produce documentary proof of having satisfactorily carried out works for other Government Departments.

4. Tenders must be sent under registered cover.

5. Tenders should be firm and subject to no variation for fluctuation in prices.

6. Intending tenderers should pay a tender deposit of Rs. 100 and the price of tender documents Rs. 10 to the Chief Accountant, C. G. R., Colombo, and produce receipts to the Chief Engineer, Way and Works C. G. R., Maradana, for issue of the necessary tender forms. The tender deposits will be refunded on return of the plans and specifications, &c., and after a contract has been entered into with the successful tenderer. The price of tender documents will not be refunded.

7. The tender board reserves to itself the right to reject any or all tenders.

E. C. WIJESEKERA,  
Chief Engineer, C. G. R.

P. O. Box No. 370,  
Colombo, November 7, 1950

THE Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, November 29, 1950, for the construction of a Post Office, Co-operative Store and Dispensary at Kotelawalapura, Ratmalana.

2. Tenders should be made, in duplicate, on forms obtainable from the Chief Engineer, Way & Works, C. G. R., Maradana, from whom all particulars and information can be obtained, and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 4 p.m. on Wednesday, November 22, 1950, to contractors registered with the P. W. D. for building works, and to those who can produce documentary proof of having satisfactorily carried out work for other Government Departments.

4. Tenders must be sent under registered cover.

5. Tenders should be firm and subject to no variation for fluctuation in prices.

6. Intending Tenderers should pay a tender deposit of Rs. 200 and the price of tender documents Rs. 10 to the Chief Accountant, C. G. R., Colombo, and produce



receipts to the Chief Engineer, Way & Works, C. G. R., Maradana, for issue of the necessary Tender forms. The tender deposits will be refunded on return of the plans and specifications, &c., and after a contract has been entered into with the successful tenderer. The price of tender documents will not be refunded.

7. The Tender Board reserves to itself the right to reject any or all tenders.

B. C. WIJEWESKERA,  
Chief Engineer, C. G. R.

P. O. Box 370, Colombo

**TENDERS FOR THE SUPPLY OF DRESSED CHICKEN AND FOWL TO THE MARKETING DEPARTMENT (a) HOSPITAL SUPPLY BRANCH, COLOMBO, (b) TRIPOLI WAREHOUSE, MARADANA, (c) RETAIL DEPOT, "CEYLON PRODUCTS", CHATHAM STREET, COLOMBO**

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Commerce and Trade, Colombo, will receive tenders up to 12 noon on Tuesday, November 21, 1950, for the supply of dressed chicken and dressed fowl to the following establishments for the period December 1, 1950, to May 31, 1951, inclusive.

	Dressed Weight of each Bird lb.	Approximate monthly requirements	
		Dressed Chicken lb.	Dressed Fowl lb.
(a) Marketing Department, Hospital Supply Branch, Serpentine Road, Colombo 8	1½ to 1½ lb. 1½ to 2 lb. 1½ to 4 lb.	2,000 11,000 —	— — 100
(b) Marketing Department, Tripoli Warehouse, Colombo 10.	1 to 1½ lb.	50	10
(c) Retail Depot, "Ceylon Products", Colombo 1.	Not exceeding 4 lb.	—	350

Quotations should be made for each of the above items separately at the rate per pound.

2. For the purpose of this tender—

- (a) "Chicken" means a domestic fowl which is under 18 months in age and which weighs not less than 12 oz. when dressed and not more than 32 oz. when dressed.
- (b) "Fowl" means a domestic fowl which weighs not less than 20 oz. when dressed and not more than 64 oz. when dressed.
- (c) "Dressed" means feathered, cleaned, free from all extraneous matter and ready for cooking.
- (d) "Wholesome" means fresh, tender, free from disease and fit for eating.

3. Supplies should consist of wholesome, dressed birds falling within the weights defined in Clause 1.

4. It should be understood that the figures indicating the requirements above form only a rough indication and the selected tenderer should be in readiness to supply the quantities ordered by the Department. Orders will be placed with the contractor when required. The Commissioner for Development of Marketing is not committed to order any minimum quantity from the selected contractor.

5. Tenders should be in duplicate and sealed under one cover and should be addressed to the Chairman, Tender Board, Ministry of Commerce and Trade, Colombo 1.

6. Tenders should either be deposited in the tender box in the Ministry of Commerce and Trade or be sent through the post under registered cover.

7. Tenders should be marked "Tender for the supply of dressed chicken and dressed fowl for the period December 1, 1950, to May 31, 1951" on the left-hand top corner of the envelope and should reach the Chairman, Tender Board not later than 12 noon on Tuesday, November 21, 1950.

8. Tenders are to be made upon forms which will be supplied upon application at the Marketing Department, 62, Chatham Street, Colombo. No tender will be considered unless it is on the recognized form. Tender forms will not be issued after 12 noon on Saturday, November 18, 1950.

9. Tenders should be signed. All alterations and erasures in the tender must be initialled by the tenderer. The amount tendered should be expressed in figures and words. Where the amount given in figures differs from the amount in words, or no amount is stated in words, the tender is liable to rejection.

10. A deposit of Rs. 100 will be required to be made at the Office of the Commissioner for Development of Marketing, 62, Chatham Street, Fort, Colombo, before any tender form is issued. Should any person decline or fail to enter into contract and bond or fail to furnish approved security within three days of receiving notice in writing that his tender has been accepted, such deposit will be forfeited to the Crown and his name liable to be placed on the list of defaulters. Notice of acceptance of the tender will be deemed to have been received by the tenderer, if it has been sent by post addressed to or left at the address given by the tenderer. All other deposits will be returned upon signature of the contract.

11. The successful tenderer should deposit a sum of Rs. 4,000 (Rupees Four thousand only) as security for the satisfactory fulfilment of the contract in terms of which penalties will be imposed for non-supply and inferior supplies, &c.

12. No tender will be considered unless in respect of it the conditions above laid down have been strictly fulfilled. The Government reserves to itself the right of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of the tender.

13. No contract may be assigned or sub-let without the authority of the Tender Board. The Government reserves to itself the right to refuse to recognize a power of attorney issued by a contractor to carry on the contract on the contractor's behalf.

14. The successful tenderer will be required to employ only Ceylonese labour in carrying out the work tendered for.

The employment of only Ceylonese labour in carrying out the work tendered for will be made a condition of the contract and the failure on the part of the successful tenderer to fulfil this condition will be treated as a breach of the terms of the contract and will render the contract liable to cancellation; provided, however, that in exceptional circumstances the Acting Commissioner for Development of Marketing may, with the concurrence of the Permanent Secretary, Ministry of Commerce and Trade permit the contractor to employ non-Ceylonese labour. The employment of non-Ceylonese labour without such approval in writing and concurrence is forbidden.

The term "Ceylonese" shall mean—

- (a) A citizen of Ceylon by descent or by registration; or
- (b) A British subject who is born in Ceylon, one of whose parents was born in Ceylon, or
- (c) A British subject who is a descendant of a person falling within category (b).

15. Transport will be provided by the Marketing Department for delivery from the contractor's store within Colombo Municipal limits to the Marketing Department, Hospital Supply Branch, Headquarters, Serpentine Road, Borella, Tripoli Warehouse, Maradana, and Ceylon Products, Retail Depot, 62, Chatham Street, Colombo. Quantities will be intimated to the contractor at least one hour before they are required.

16. The contract shall be entered into by the contractor with the Deputy Secretary to the Treasury as soon as the acceptance of the tender is notified and the required security deposited. The value of stamps to be affixed to the contract and bond will have to be borne by the successful tenderer.

A. W. R. PERERA,  
for Acting Commissioner for Development  
of Marketing.

Colombo 1, October 8, 1950

WITH reference to the notice appearing in *Ceylon Government Gazette* No. 10,161 dated October 6, 1950, inviting tenders for construction of quarters for a medical officer and minor staff at Maha Oya Hospital, it is hereby notified that the dates for issue of tender forms and for closing of tenders are extended to November 10, 1950, and November 24, 1950, respectively.

R A WJJEYKON,  
for Director of Public Works.  
Public Works Office,  
Colombo, October 31, 1950.

## Posts - Vacant

No B. 163/Y. 3/50

### Scholarships for Studies in Accountancy

APPLICATIONS are invited for the award of three Scholarships for studies in Accountancy tenable in the United Kingdom to enable the selected scholars to qualify as Chartered Accountants. Applications, which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates —

- (a) Local applications—December 8, 1950.
- (b) Overseas applications—December 15, 1950

2. *Qualifications required.*—(i) Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is a citizen of Ceylon as prescribed in the Ceylon Citizenship Act, No. 18 of 1948;
- (b) is under 25 years of age on December 8, 1950,
- (c) is a Graduate of a recognized University;
- (d) is of excellent moral character and physically sound.

(ii) Applications from officers in the Government Accountants Service or the Audit Services who are qualified under paragraph 2 (i) (a) and (d) above, will also be entertained, provided they are under 37 years of age on December 8, 1950, and are either Graduates of a recognized University or have passed suitable examinations in Accountancy.

3. *Terms of Scholarships.*—The period of the Scholarships is for three years and may be extended for a further period of two years. The selected scholars will be granted the allowances as shown below:—

- (a) Scholarship allowance of £325 per annum each.
- (b) Temporary increase of £60 per annum each.
- (c) College fees and examination fees and premia.
- (d) Refund of cost of books certified necessary for the course.
- (e) Outfit allowance at appropriate Government rate.
- (f) Free passages.
- (g) Medical expenses up to £50 for the duration of the Scholarship.
- (h) If the selected scholars are already in Government Service and are already married, they will be entitled to a separation allowance of Rs 1,500 per annum, provided their families remain behind in Ceylon.

4. *Conditions of Scholarships.*—(i) The Scholarships will be subject to the normal regulations governing the grant of Government Scholarships.

(ii) The selected scholars will be required to enter into an agreement to the effect that they will serve the Government of Ceylon for a period of, at least, seven years in any capacity in the Accountants' Service on obtaining the stipulated qualifications.

(iii) They will further be required to sign a bond, with two approved sureties, in a sum covering the cost of the entire scholarship as indemnity in the event of their failure to complete the course satisfactorily or the commission of a breach of the agreement.

5. (i) Applications from officers in Government Service who are qualified under paragraph 2 (i) or (ii) above, must be forwarded through the Heads of their respective Departments in accordance with Administrative Regulation 109. Such applications received in this office after the prescribed date will not be entertained, unless the applications were received by the Head of Department before the prescribed date and the Head of Department concerned recommends acceptance adducing valid reasons for the delay.

(ii) These Scholarships are not open to Temporary Assistant Assessors and other higher grades of the Income Tax Department.

6. Applicants must attach to the applications COPIES (NOT ORIGINALS) of—

- (a) Certificate of registration of birth. (*N B.*—Baptismal certificate or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted)
- (b) Certificate of the highest academic or professional qualification obtained.
- (c) Three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for the award of one of these scholarships (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section.)

*Note.*—These copies of certificates and testimonials will not be returned to the candidates.

7. The selected Scholars will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to their physical fitness for the award of these scholarships.

8. A person who desires to recommend a candidate should do so by giving a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.

9. Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

10. Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to termination of scholarship or dismissal if discovered after the selection.

11. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this department.

12. APPLICATIONS WHICH DO NOT CONFORM IN EVERY RESPECT TO THE REQUIREMENTS OF THIS NOTIFICATION WILL BE REJECTED.

M CHANDRASOMA,  
Secretary,  
Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission,  
P. O. Box 500, Secretariat  
Colombo 1, November 7, 1950.

No. A 197/X 122/50.

### CEYLON TECHNICAL COLLEGE

#### Post of Assistant Lecturer in Mathematics

APPLICATIONS are invited for the post of Assistant Lecturer in Mathematics in the Ceylon Technical College. Applications which should be on a special form obtainable from this office should reach me on or before the following dates:—

- (a) Local applications—December 8, 1950
- (b) Overseas applications—December 15, 1950.

2. *Salary, Allowances and Conditions of Service.*—(i) The salary scale attached to the post is Rs. 4,500—3 of 180 and 6 of 240—Rs. 6,480 per annum with efficiency bar before Rs. 5,280.

(ii) Rent allowance and temporary cost of living allowance are payable according to Government regulations.

(iii) The appointment will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders or Regulations and any other orders or regulations which may be issued from time to time by the Government.

3. *Terms of Engagement.*—(i) The post is non-pensionable. The appointment will, in the first instance, be on trial for a period of two years.

(ii) The selected candidate will be required to contribute to the Public Service Provident Fund 5 per cent. of his salary and will be allowed to contribute, at his option, a further 5 per cent. The Government contribution in either case will be equal to 7½ per cent. of the salary paid in to his credit at the close of each financial year.

4. *Qualifications Required*:—(i) Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is a Citizen of Ceylon as prescribed in the Ceylon Citizenship Act, No. 18 of 1948;
- (b) is not over 45 years of age on December 8, 1950;
- (c) is of good character and physically sound;
- (d) has obtained 1st or 2nd Class Honours in B.Sc. Section B of the University of Ceylon with Mathematics as the special subject or in B.Sc. Section A of the University of Ceylon with Mathematics and Physics as subjects or possesses an equivalent qualification.

Preference will be given to candidates with teaching experience.

(ii) Provided they are qualified in all other respects, ex-Servicemen of His Majesty's Fighting Forces and full-time members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions and Civil Defence Services (excluding those who had left these services of their own accord) will be allowed to deduct the full period of such services up to December 31, 1949, from their ages for purposes of eligibility alone, provided that they joined the forces before August 15, 1945, and that such service was continuous.

5. Applications from eligible officers in Government Service will be considered only if forwarded through the Heads of their Departments in accordance with Administrative Regulation 109. Such applications, received in this office after the prescribed date will not be entertained unless the applications were received by the Head of Department before the prescribed date and the Head of Department concerned recommends acceptance, adducing valid reasons for the delay.

6 Applicants must attach to their applications COPIES (NOT ORIGINALS) of—

- (a) Certificate of registration of birth—(N.B.—Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted).
- (b) Certificate of the highest academic or professional qualification obtained.
- (c) Three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post (Candidates who are already in the Government Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section).

*Note*:—These copies of certificates and testimonials will not be returned to the candidates.

7. The selected candidate, if not already in Government Service, will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to his physical fitness to serve in any part of the Island.

8 A person who desires to recommend a candidate should do so by giving a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.

9 Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

10. Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal if discovered after the selection.

11. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this Department.

12. APPLICATIONS WHICH DO NOT CONFORM IN EVERY RESPECT TO THE REQUIREMENTS OF THIS NOTIFICATION WILL BE REJECTED.

M. CHANDRASOMA,  
Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission,  
P. O. Box 500,  
Colombo 1, November 7, 1950.

No. A. 186/X. 113/50.

## DEPARTMENT OF BROADCASTING

### Posts of Programme Organiser, Sinhalese, Western, Tamil and Schools Service

NOTWITHSTANDING the provisions of paragraph 6 of my notification No. A. 186/X. 113/50 dated October 4, 1950, published in the *Government Gazette* No. 10,161 of October 6, 1950, inviting applications for the Posts of Programme Organiser, Sinhalese, Western, Tamil and Schools Services, Department of Broadcasting, it is hereby notified for general information that applications for the above posts will be entertained from officers holding permanent posts in the Department of Broadcasting, provided they possess the requisite qualifications stipulated at paragraph 4 (i) or 4 (ii) of that notification.

2. Applications from eligible officers in the Department of Broadcasting, should be forwarded through the Head of the Department, to reach me on or before Monday, November 20, 1950.

M. CHANDRASOMA,  
Secretary,  
Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission,  
P. O. Box No. 500,  
Secretariat,  
Colombo 1, November 7, 1950.

No. A. 99/X. 85/50

## EDUCATION DEPARTMENT

### Post of Secretary, Educational Publications Board

APPLICATIONS are invited for the post of Secretary, Educational Publications Board, in the Education Department. Applications, which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates:—

- (a) Local applications—December 8, 1950
- (b) Overseas applications—December 15, 1950

2. *Salary, allowance and conditions of service*—  
(i) The salary scale attached to the post is Rs 4,800—360—7,680 per annum.

(ii) Rent allowance and temporary cost of living allowance are payable according to Government regulations.

(iii) The appointment will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Administrative Regulations, Departmental Orders, and any other orders and regulations which may be issued from time to time by the Government.

3. *Terms of engagement*.—(i) The post is non-pensionable, but the question of declaring it pensionable will be considered in due course. The appointment will, in the first instance, be on trial for a period of two years.

(ii) The selected candidate will be required to contribute to the Public Service Provident Fund, 5 per cent. of his salary and will be eligible to contribute at his option a further 5 per cent. The Government contribution, in either case, will be equal to 7½ per cent. of the salary paid in to his credit at the close of each financial year.

(iii) The selected officer may be discontinued at any time during his period of trial, if he is considered unsuitable for further employment.

4. *Qualifications required*.—(i) Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is a citizen of Ceylon as prescribed in the Ceylon Citizenship Act, No. 18 of 1948;
- (b) is not less than 30 years and not more than 45 years of age on December 8, 1950.
- (c) is of good moral character and physically sound;
- (d) is a graduate of a recognized University with a knowledge of Sinhalese of degree standard or equivalent. A working knowledge of Tamil will be an additional qualification;
- (e) is possessed of a minimum of 3 years' experience in administrative work. Experience in Publication work will be an advantage.

(ii) Provided they are qualified in all other respects, ex-Servicemen of His Majesty's Fighting Forces and full-time members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions and Civil Defence Services (excluding those who had left.

these services of their own accord) will be allowed to deduct the full period of such service up to December 31, 1949, from their ages for purposes of eligibility alone, provided that they joined the Forces before August 15, 1945, and that such service was continuous.

5. (i) Officers of the Department of Education and members of a clerical service who are qualified under paragraph 4 above, may apply, provided they obtain the permission of the Heads of their Departments to do so in accordance with Administrative Regulation 109. Applications from other persons (including probationers) holding permanent posts in the Public Service will not be entertained.

(ii) Applications from eligible officers in Government Service must be forwarded through the Heads of their respective Departments. Such applications received in this office after the prescribed date will not be entertained, unless the applications were received by the Head of the Department before the prescribed date and the Head of Department concerned recommends acceptance, adducing valid reasons for the delay.

6. Applicants must attach to their applications COPIES (NOT ORIGINALS) of—

- (a) Certificate of registration of birth (N.B.—Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted).
- (b) Certificate of the highest academic or professional qualification obtained.
- (c) Three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post. (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section).

Note.—These copies of certificates and testimonials will not be returned to the candidates.

7. The selected candidate, if not already in the Public Service, will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to his physical fitness to serve in any part of the Island.

8. A person who desires to recommend a candidate should do so by giving a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.

9. Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

10. Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal if discovered after the selection.

11. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this Department.

12. APPLICATIONS WHICH DO NOT CONFORM IN EVERY RESPECT TO THE REQUIREMENTS OF THIS NOTIFICATION WILL BE REJECTED

13. APPLICANTS WHO HAVE ALREADY FORWARDED APPLICATIONS IN RESPONSE TO THE PREVIOUS ADVERTISEMENT APPEARING IN THE CEYLON GOVERNMENT GAZETTE NO. 10,108 OF JUNE 2, 1950, NEED NOT APPLY AGAIN

M. CHANDRASOMA,  
Secretary,  
Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission,  
P. O. Box No 500, Secretariat,  
Colombo 1, November 7, 1950

No. A. 403/X. 119/48.

## DEPARTMENT OF FISHERIES

### Post of Engineer (Refrigeration and Transport)

APPLICATIONS are invited for the post of Engineer, (Refrigeration and Transport), Department of Fisheries. Applications, which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates:—

- (a) Local applications—December 8, 1950.
- (b) Overseas applications—December 15, 1950.

### 2 Salary, allowances and conditions of service.—

(i) The salary scale attached to the post is as follows.—

(a) For a candidate possessing full associate membership of a recognised Institution of Mechanical or Electrical Engineering—Rs 4,800—8 of 360—Rs. 7,680 per annum.

(b) For a graduate of a recognised University in Mechanical or Electrical Engineering or for a candidate who has passed sections 'A' and 'B' of the Associate Membership Examination of the Institution of Mechanical or Electrical Engineers—Rs 3,000—360—Rs 4,080 per annum

(ii) Rent allowance and temporary cost of living allowance are payable according to Government Regulations.

(iii) The appointment will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders and any other orders, rules or regulations which may be issued from time to time by the Government.

3. Terms of engagement —(i) The post is temporary and non-pensionable

(ii) The selected candidate will be required to contribute to the Public Service Provident Fund 5 per cent. of his salary and will be allowed to contribute, at his option, a further 5 per cent. The Government contribution, in either case, will be equal to  $7\frac{1}{2}$  per cent. of the salary paid in to his credit at the close of each financial year.

(iii) The selected officer will be required to take up his appointment at very short notice. He will be required to superintend and maintain the installation and working of Departmental Ice and Refrigeration Plants on land and in fishing or other vessels, and to perform any other duties which may be assigned to him. He may be discontinued at any time if he is considered by the Director of Fisheries to be unsuitable for further employment.

4. Qualifications required —(i) Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

(a) is a citizen of Ceylon as prescribed in the Ceylon Citizenship Act, No. 18 of 1948

(b) is not less than 25 years and not more than 45 years of age on December 8, 1950

(c) is a graduate of a recognised University in Mechanical or Electrical Engineering and possesses practical experience of the maintenance and operation of refrigeration machinery, diesel engines, generators, pumps, &c. in addition to workshop experience, or is an Associate Member of a recognised Institution of Mechanical or Electrical Engineers, possessing practical workshop experience.

Note—Applications will also be considered from persons holding a Diploma in Mechanical or Electrical Engineering of a recognised College or Institute of Engineering, provided they possess the necessary practical experience. Any candidate selected from this category will be placed on a suitable salary settled in consultation with the Treasury.

(d) is of excellent moral character and physically sound.

(ii) Provided they are qualified in all other respects, ex-Servicemen of His Majesty's Fighting Forces, and full-time members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions and Civil Defence Services (excluding those who had left these services of their own accord) will be allowed to deduct the full period of such service up to December 31, 1949, from their ages for purposes of eligibility alone, provided that they joined the forces before August 15, 1945, and that such service was continuous.

5 (i) Officers of the Department of Fisheries and members of a clerical service, who are qualified under paragraph 4 above, may apply, provided they obtain the permission of the Heads of their Departments to do so in accordance with Administrative Regulation 109. Applications from other persons (including probationers) holding permanent posts in the Public Service will not be entertained.

(ii) Applications from eligible officers in Government Service must be forwarded through the Heads of their respective Departments. Such applications received in this office after the prescribed date will not be entertained, unless the applications were received by the Head of Department before the prescribed date and the Head of Department concerned recommends acceptance adducing valid reasons for the delay.

6. Applicants must attach to their applications COPIES (NOT ORIGINALS) of—

- (a) Certificate of registration of birth. (N. B.—Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted).
- (b) Certificate of the highest academic, professional or technical qualification obtained
- (c) Three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post (Candidates who are already in the Government Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section).

N. B.—These copies of certificates and testimonials will not be returned to the candidates.

7 The selected candidate, if not already in Government Service, will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to his physical fitness to serve in any part of the Island

8 A person who desires to recommend a candidate should do so by giving a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.

9 Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

10. Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal if discovered after the selection

11. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this Department

12. APPLICATIONS WHICH DO NOT CONFORM IN EVERY RESPECT TO THE REQUIREMENTS OF THIS NOTIFICATION WILL BE REJECTED

M CHANDRASOMA,  
Secretary,

Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission.

P O Box 500, Secretariat,  
Colombo 1, November 8, 1950

No A 199/X 121/50.

## DEPARTMENT OF AGRICULTURE

### Post of Assistant Superintendent, Botanic Gardens

APPLICATIONS are invited for one post of Assistant Superintendent, Botanic Gardens, Department of Agriculture. Applications which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates:—

- (a) Local applications—December 8, 1950
- (b) Overseas applications—December 15, 1950

2. Salary, allowances and conditions of service.—

(i) The salary scale attached to the post is as follows.—

- (a) During the period of training—Rs 3,000—3 of 360—Rs. 4,080 per annum.
- (b) On appointment—Rs. 4,800—8 of 360—Rs 7,680 per annum

(ii) The selected candidate will be required to undergo training for a period of 4 years on the salary scale Rs. 3,000—3 of 360—Rs 4,080 per annum. After a minimum period of one year's training in Ceylon, if he is found to be satisfactory, he will, if Government considers it desirable, be sent to Kew Gardens, Surrey, England, at Government expense for a two-year period

of training and to obtain such further qualifications as may be determined by the Department. During the period of training abroad, he will be paid such allowances and other assistance as may be determined for scholarships tenable abroad. On the satisfactory completion of the 4-year period of training and on securing such further qualifications as determined by the Department, he will be appointed to the post of Assistant Superintendent, Botanic Gardens, Department of Agriculture, on the salary scale of Rs. 4,800—360—Rs. 7,680 per annum.

(iii) Rent allowance, travelling allowance and temporary cost of living allowance are payable according to Government Regulations.

(iv) The appointment will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders and any other Orders, Rules and Regulations which may be issued from time to time by the Government

3. *Terms of engagement*:—The post is permanent and pensionable. The selected candidate will be required to furnish security in terms of the Public Officers' (Security) Ordinance if called upon to do so by the Director of Agriculture

4 *Qualifications required*.—(i) Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is a Citizen of Ceylon as prescribed in the Ceylon Citizenship Act, No. 18 of 1948,
- (b) is not less than 22 years and not more than 35 years of age on December 8, 1950, if not already in Government Service,
- (c) is a Graduate of a recognized University who has specialized in Botany,
- (d) is of excellent moral character and physically sound.

(ii) Provided they are qualified in all other respects, ex-Servicemen of His Majesty's Fighting Forces and full-time members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions and Civil Defence Services (excluding those who had left these services of their own accord) will be allowed to deduct the period of such service up to December 31, 1949, from their ages for purposes of eligibility alone, provided that they joined the forces before August 15, 1945, and that such services was continuous.

5 (i) Officers of the Department of Agriculture and Members of a Clerical Service, who are qualified under paragraph 4 above, may apply, provided they obtain the permission of the Heads of their Departments to do so in accordance with Administrative Regulation 109. Applications from other persons (including probationers) holding permanent posts in the Public Service will not be entertained

(ii) Applications from eligible officers in Government Service must be forwarded through the Heads of their respective Departments. Such applications received in this office after the prescribed date will not be entertained, unless the applications were received by the Head of Department before the prescribed date and the Head of Department concerned recommends acceptance adducing valid reasons for the delay.

6. Applicants must attach to their applications COPIES (NOT ORIGINALS) of—

- (a) Certificate of registration of birth. (N.B.—Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted)
- (b) Certificate of the highest academic qualification obtained.
- (c) Three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post (Candidates who are already in the Government Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section).

N.B.—These copies of certificates and testimonials will not be returned to the candidates.

7. The selected candidate, if not already in Government Service, will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to his physical fitness to serve in any part of the Island.

8. A person who desires to recommend a candidate should do so by giving a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.

9. Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

10. Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal if discovered after the selection.

11. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this Department.

12. APPLICATIONS WHICH DO NOT CONFORM IN EVERY RESPECT TO THE REQUIREMENTS OF THIS NOTIFICATION WILL BE REJECTED.

M. CHANDRASOMA,  
Secretary, Public Service Commission,

Office of the Public Service Commission,  
P. O. Box 500, Secretariat,  
Colombo 1, November 8, 1950.

## DEPARTMENT OF PRISONS AND PROBATION

### Vacancies in the rank of Overseer for employment as Industrial Supervisors

APPLICATIONS are invited for 4 posts of Overseer in the Department of Prisons and Probation for employment as Industrial Supervisors. Application in applicant's own handwriting should be submitted only as in the form appended below and should be addressed to the Commissioner of Prison and Probation Services, so as to reach him on or before December 5, 1950

2. Salary, allowances and conditions of service —

(i) The salary scale attached to the post is as follows — Rs. 912—42—1,500 per annum by 14 annual increments of Rs. 42.

(ii) Rent allowance and cost of living allowance are payable according to Government Regulations.

(iii) The appointment, which is permanent and pensionable, will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial and Administrative Regulations, the Statutory Prison Rules, the Departmental Standing Orders and any other orders or regulations issued from time to time by the Government.

3. Terms of engagement.—(i) The appointment will, in the first instance, be on probation for a period of 2 years.

(ii) The office will be able to serve in any part of the Island

(iii) The officer may be discontinued at any time during the period of probation if considered to be unsuitable for further employment.

4. Qualifications required—(i) Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

(a) is a Ceylonese (the term Ceylonese is defined as :  
(i) a citizen of Ceylon by descent or registration,  
or

(ii) a person certified by the Minister of Defence & External Affairs as possessing a *prima facie* entitlement

(b) is not less than 24 years and not more than 45 years on December 5, 1950,

(c) has passed the 7th standard in English,

(d) has passed the Ceylon Technical College Industrial Teachers' Final Examination in any one or more of the following subjects: Weaving, Carpentry, Coir Goods, Cane Goods, Metal work, Shoe making, Soap making, Printing, Lacquer work, Fine Arts and Crafts and Scientific Laundering or possess not less than 3 years practical experience in industrial workshop methods, control of labour and promotion of industrial efficiency and production,

(e) is of good character and sound physique.

(ii) Ex-Servicemen of His Majesty's Fighting Forces and full time members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions and Civil Defence Services (excluding those who had left those services of their own accord), will be allowed to deduct the period of such service from their ages for purposes of eligibility alone, provided they are qualified in all other respects.

5. An applicant should attach to his application, copies of—

- (i) his certificate of birth,
- (ii) certificate of the highest educational examination passed, and
- (iii) three recent certificates of character.

6. Applications from those already in the Government Service will be entertained only if forwarded through the Heads of the Department they are now in and only if the latter certifies that the applicant will be released, if selected for appointment within a reasonable time

7. The selected candidate, if not already in Government Service will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as regards his physical fitness to serve in any part of the Island.

8. Anyone who desires to recommend a candidate should do so by giving a testimonial, and any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will render such candidate liable to disqualification

9. Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place and no travelling or other expenses will be paid in such cases.

10. Any statement made in the application, which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification, if the inaccuracy is discovered before selection, and to dismissal if discovered after selection.

11. Applications which do not conform in every respect with the requirements prescribed will be rejected.

N.B. NO APPLICATION, WHICH DOES NOT CONTAIN ON THE FACE OF IT CLEAR PROOF THAT THE APPLICANT POSSESSES THE VOCATIONAL QUALIFICATIONS AND EXPERIENCE REQUIRED, WILL BE CONSIDERED.

G V F WILLE,

Acting Commissioner of Prison and Probation Services.

Office of the Commissioner of Prison and Probation Services,  
Base Line Road,  
Colombo, November 4, 1950

### Application Form for appointment as an Overseer (Industrial Supervisor)

1. Name in full \_\_\_\_\_\*
2. Permanent address :—\_\_\_\_\_.\*
3. Age and date of birth (supported by copy of birth certificate): \_\_\_\_\_.
4. Date and place of birth of applicant's father: \_\_\_\_\_.
5. Whether married or single \_\_\_\_\_.
6. Educational qualifications \_\_\_\_\_  
(i) Highest examination passed in—  
(a) English,  
(b) Sinhalese,  
(c) Tamil.  
(Copies of certificates in support to be attached)
- (ii) Institution in which educated: \_\_\_\_\_
7. Full particulars as regards ability to speak, read and write Sinhalese and Tamil: \_\_\_\_\_.
8. Where trained and for how long (with dates): \_\_\_\_\_.
9. Full details of record of vocational training and experience: \_\_\_\_\_.
10. Particulars of War Service, if any: \_\_\_\_\_.
11. Names and addresses of persons from whom testimonials as to character have been obtained (copies of certificates of character from three responsible persons who know the applicant personally should be attached): \_\_\_\_\_.
12. Schedule of employment since leaving school (names of employers, nature and period of employment should be furnished with dates): \_\_\_\_\_.
13. Whether employed at any time under Government and, if so where and when: \_\_\_\_\_.
14. Present employment, if any: \_\_\_\_\_.

Signature of applicant: \_\_\_\_\_.

Date: \_\_\_\_\_.

IN BLOCK LETTERS

## DEPARTMENT OF FISHERIES

## Post of Chief Inspector

APPLICATIONS are invited for the post of Chief Inspector, Department of Fisheries, Galle Face, Colombo. Applications should be made substantially in the form given below and should reach me on or before November 27, 1950.

2. *Salary, Allowance, and Conditions of Service* —  
(i) The salary attached to the post is Rs. 3,000—120 and 180—4,680 per annum. The appointment will be on trial on Rs. 3,000 per annum, for two years. The officer will before confirmation, be required to satisfy the Head of the Department of his knowledge of Departmental Ordinance and the regulations referred to in (iii) below.

(ii) Rent allowance and temporary cost of living allowance are payable according to Government Regulations.

(iii) The appointment will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders and any other orders or regulations issued from time to time by the Government.

3 The post is non-pensionable but the question of declaring the post pensionable will receive consideration in due course.

4. *Qualifications required.*—(i) Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is a citizen of Ceylon as prescribed in the Citizenship Act, No. 18 of 1948;
- (b) is not less than 22 years and not more than 35 years of age on November 27, 1950.
- (c) is of good character and physically sound;
- (d) is a graduate in science of a recognized University with Zoology or Biology as a subject.

(ii) Provided they are qualified in all other respects, ex-Servicemen in His Majesty's Fighting Forces and fulltime members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions and Civil Defence Services (excluding those who had left these services of their own accord) will be allowed to deduct the full period of such service up to December 31, 1949, from their ages for the purpose of eligibility alone, provided they joined the Forces before August 15, 1945, and that such service was continuous.

5. Applications from Officers in Government Service should be forwarded through the Head of their Department.

6 Applicants should attach to their applications copies of—

- (i) Birth Certificate;
- (ii) Certificates of educational and other qualifications, and
- (iii) Three recent certificates of character.

7 The selected candidate, if not already in the Public service, will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to his physical fitness to serve in any part of the Island.

8 Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

9 Any one who desires to recommend a candidate should do so by giving him a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.

10 Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection and to dismissal if discovered after the selection.

11 Applications or any other communication relating thereto must be addressed to the Director of Fisheries and not personally to any officer in the Department.

12 Applications which do not conform in every respect to the requirements of this notification will be rejected.

E. R. A. DE ZYLVA,  
Acting Director of Fisheries.

Department of Fisheries,  
P O. Box 531,  
Colombo, November 3, 1950.

FROM REFERRED TO—

Application for Post of Chief Inspector,  
Department of Fisheries

1. Full name and address: \_\_\_\_\_.
2. Nationality and place of birth: \_\_\_\_\_.
3. Age and date of birth: \_\_\_\_\_.
4. Date and place of birth of father: \_\_\_\_\_.
5. Married or single: \_\_\_\_\_.
6. Educational qualifications: \_\_\_\_\_.
7. (a) Period of service in the Fighting Forces from \_\_\_\_\_ to \_\_\_\_\_.
- (b) Period of continuous service in the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions or Civil Defence from: \_\_\_\_\_ to: \_\_\_\_\_.
8. Employment since completion of education with dates and full particulars: \_\_\_\_\_.
9. Knowledge of Sinhalese and/or Tamil: \_\_\_\_\_.
10. Particulars of any special qualifications: \_\_\_\_\_.
11. Name and designation of persons from whom character certificates have been obtained (copies and NOT originals of such certificates should be attached): \_\_\_\_\_.
12. Names and designations of two referees who know the applicant personally and from whom certificates have not been obtained: \_\_\_\_\_.

Signature of Applicant.

Date: \_\_\_\_\_.

## DEPARTMENT OF THE REGISTRAR OF COMPANIES

## Post of Librarian and Record-keeper

APPLICATIONS are invited for the post of Librarian and Record-keeper in the Department of the Registrar of Companies to reach the Registrar of Companies, Block 'D', Secretariat Premises, Colombo, before 12 noon on Friday, November 24, 1950.

2 Candidates must be Ceylonese according to the Citizenship Act No. 18 of 1948. The date and place of birth of the applicant's father should be stated in the application.

3 The post is permanent but not pensionable and the selected candidate will be required to contribute 5 per cent of his salary to the Public Service Provident Fund and will be allowed at his option to contribute a further 5 per cent. The Government contribution in either case will be equal to 7½ per cent. of the salary paid in at the close of each financial year.

4 Candidates should be between 25 and 35 years of age on November 24, 1950, and should have passed the Senior School Certificate Examination (English). They should also have experience in the work of a librarian and Record-keeper. The age limit and educational qualifications will be waived in the case of those officers who are already in Government Service and whose applications are recommended by the Head of their Departments.

5 The salary attached to the post is Rs 1,200—72—2,424. Rent and cost of living allowance will be paid according to sanctioned Government rates.

6 The selected candidate will be on one year's trial.

7 The selected candidate, if not already holding a permanent post in the Public Service, will be required to pass a medical examination as to his physical fitness.

8 The selected candidate must furnish a security of Rs. 250 in cash or through a guarantee company approved by Government for this purpose. The Registrar reserves the right, at any time, to insist on a higher amount to be deposited as security, should it be considered necessary in his discretion.

9 The grant of leave and other conditions of service will, in the case of new entrants to the Public Service, be governed by the recommendations in Sessional Paper VII of 1934, as amended by Sessional Paper VIII of 1946.

10 Applications should be accompanied by copies of:

- (i) birth Certificate,
- (ii) certificate of educational qualification, and
- (iii) two recent testimonials of character.

11 Anyone who desires to recommend an applicant should do so by giving him a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of the candidate will disqualify such candidate.

W. M. SELLAYAH,  
Registrar of Companies.

Colombo, November 6, 1950.

### EDUCATION DEPARTMENT

#### Post of Inspector of Western Music (Temporary)

APPLICATIONS on the prescribed form, a specimen of which is shown below, will be received by the Director of Education, Administration Branch, Colombo, on or before November 21, 1950, for the post of Inspector of Western Music (temporary).

2 (i) The salary scale attached to the post is Rs 3,120 per annum rising up to Rs 6,480 per annum by annual increments of Rs 120, 180 and 240.

(ii) Rent allowance and temporary cost of living allowance are payable according to Government Regulations.

(iii) The appointment will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Administrative Regulations, Departmental Orders, and any other regulations or orders of Government.

3 The post is temporary and non-pensionable and the appointment is subject to termination at one month's notice on either party. The selected candidate will be required to contribute to the Public Service Provident Fund.

4 Every applicant must satisfy the following conditions —

(a) should be a Ceylonese

(b) Should be not less than 25 years nor more than 35 years of age on November 21, 1950

(c) Should possess a Senior School Certificate (English) or equivalent or higher qualifications and should also hold a Diploma of a recognized College of Western Music.

Candidates should be able to inspect and instruct classes in Western music in Schools.

(d) Should be of good character and physically sound.

5 Provided they are qualified in all other respects, ex-servicemen of His Majesty's Fighting Forces and full time members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions and Civil Defence Services (excluding those who had left these services of their own accord) will be allowed to deduct the full period of such service up to December 31, 1949, from their ages for purposes of eligibility provided that they joined the forces before August 15, 1945 and that such service was continuous.

6 The selected candidate, if not already in the Government Service will be required to pass a medical examination as to his physical fitness to serve in any part of the Island.

7 Applicants should attach to their applications copies of 3 recent certificates (which will not be returned). At least two of them should be testimonials to the character and integrity of the applicant.

8 Applications from those already in Government Service will be considered only if forwarded through the Heads of their Departments. Applications not forwarded through the present employer or not made in the prescribed form will not be entertained. The form should be copied from the specimen given below. Printed application forms are not available. Applications should be addressed to the Director of Education and not personally to any officer of this Department.

9. Any attempt to interview the Director of Education or any member of his Department on behalf of any applicant will render that applicant liable to disqualification.

10. Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

11. Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection and to dismissal if discovered after the appointment.

12. Applications which do not conform in every respect to the requirements of this notification will be rejected.

M. F. DE S. JAYARATNE,  
Additional Director of Education

No ABK 111  
Education Office,  
Colombo, November 6, 1950

#### SPECIMEN FORM REFERRED TO

Application for the post of Inspector of Western Music (Temporary)

- 1 Full name (in block capitals) \_\_\_\_\_.
2. Address \_\_\_\_\_.
- 3 Date and place of birth of—  
(a) Applicant \_\_\_\_\_.  
(b) Applicant's father \_\_\_\_\_.
- 4 Present employment, if any \_\_\_\_\_.
5. Academic qualifications \_\_\_\_\_.
- 6 Qualifications in music \_\_\_\_\_.
- 7 Any exceptional promise in capacity shown by the applicant in the study of music \_\_\_\_\_.
8. Teaching experience, if any \_\_\_\_\_.
- 9 Period of military service, if any \_\_\_\_\_.
10. Names of persons giving testimonials \_\_\_\_\_.  
(only 3 should be attached)

Date \_\_\_\_\_

Signature \_\_\_\_\_

### DEPARTMENT OF THE LOCAL GOVERNMENT SERVICE COMMISSION

#### Post of Office Assistant

APPLICATIONS are invited by the Local Government Service Commission for the above post.

2 The post carries a salary of Rs 4,080 rising by 10 annual increments of Rs 360 to Rs 7,680 per annum. A non-new entrant officer in Government Service will be eligible to draw the non-new entrant salary scale £300—£20 & £30—£570 per annum. The Commission will fix under section 11 (i) (a) the remuneration payable to the selected candidate. A rent allowance and a temporary cost of living allowance in accordance with Government rates and conditions will be payable.

3 The post is permanent and pensionable. If an officer in the Government General Clerical Service is selected, he will have no rights of reversion but his pension rights will be safeguarded.

4 Applications will be received from—

(a) officers in Special Grade and in Grade I of the Executive Clerical Class of the General Clerical Service and officers in Grade I of the Department of the Local Government Service Commission; and

(b) staff officers in Government Service drawing a salary of Rs 3,600 per annum and over and possessing experience in administrative work.

5 Applications stating age, educational qualifications and full particulars of experience, if any, in—

- (a) secretarial work
- (b) office Organization and procedure
- (c) local Government Law and Practice.
- (d) administration and establishment work.

should reach the Chairman, Local Government Service Commission, P. O. Box 530, Colombo, not later than 12 noon on November 28, 1950

6 Copies only of certificates and testimonials should be annexed to the application, which should be in the candidate's own handwriting and substantially in the form appended below.

7. The selected candidate will be subject to the provisions of the Local Government Service Ordinance, No 43 of 1945, the amending Ordinances, the Regulations made thereunder and other conditions of service as may be laid down by the Commission from time to time.

8 The appointment will be subject to confirmation after a period of one year.



9. Applications should be forwarded through the Head of the Department in which the officer is serving.

10. Applications should be addressed to the Chairman and not personally to the undersigned.

11. Canvassing either directly or indirectly will be a disqualification.

V. C. JAYASURIYA,  
Chairman,

Local Government Service Commission.

P. O. Box 530,

Colombo, November 4, 1950.

DEPARTMENT OF LOCAL GOVERNMENT SERVICE COMMISSION

*Application for the Post of Office Assistant.*

1. Reference to the advertisement : \_\_\_\_\_.
2. Full name : \_\_\_\_\_.  
(IN BLOCK CAPITALS)  
\* Nationality : \_\_\_\_\_.  
(State whether Ceylonese or not as per definition in note below)
3. Full Postal Address : \_\_\_\_\_.
4. Date and place of birth of applicant : \_\_\_\_\_.
5. Date and place of birth of applicant's father : \_\_\_\_\_.
6. Whether married or single : \_\_\_\_\_.
7. Educational qualifications and last examination passed with date : \_\_\_\_\_.  
(a) English : \_\_\_\_\_.  
(b) Sinhalese/Tamil : \_\_\_\_\_.
8. Where educated and date of leaving school : \_\_\_\_\_.
9. (a) Employment since leaving school : \_\_\_\_\_ with dates and full particulars of service : \_\_\_\_\_.  
(b) if employed under Government previously give details, including cause of termination of service : \_\_\_\_\_.  
(c) if a member of the Government Service give :—  
(i) Designation and Grade of present post held : \_\_\_\_\_.  
(ii) Present salary and scale of salary : \_\_\_\_\_.  
(iii) Record of employment in Government Departments : \_\_\_\_\_.  
(d) if an Ex-serviceman particulars of Unit, Rank and dates of joining and discharge : \_\_\_\_\_.
10. Proficiency in reading, writing and interpreting Sinhalese and Tamil : \_\_\_\_\_.
11. Full particulars of experience in : \_\_\_\_\_.  
(a) secretarial work : \_\_\_\_\_.  
(b) office Organization and procedure : \_\_\_\_\_.  
(c) local Government Law and Practice : \_\_\_\_\_.  
(d) administration and establishment work : \_\_\_\_\_.
12. Names and designations of persons from whom character certificates have been obtained (copies, not originals of such certificates should be attached) : \_\_\_\_\_.
13. Particulars of any special claims (e.g. experience in the type of work for which candidate applies) : \_\_\_\_\_.
14. Whether free from debt or pecuniary embarrassment : \_\_\_\_\_.

(signature of applicant).

Date \_\_\_\_\_.

To The Chairman,  
Local Government Service Commission,  
P. O. Box 530,  
Colombo 1.

Note.—\* The term "Ceylonese" for all purposes of recruitment to the Local Government Service is defined as—

- (a) a citizen of Ceylon by descent or by registration; and
- (b) a person who has applied or intends to apply for citizenship of Ceylon by registration, and is deemed by the Minister for Defence and External Affairs to have a *prima facie* entitlement to such citizenship.

DEPARTMENT OF IMMIGRATION AND EMIGRATION

Three posts of Authorized Officers and Assistant Authorized Officer

Salary: Rs. 1,800—120 and 180—4,860—Authorized Officer;  
Rs. 840—72—2,424—Assistant Authorized Officer.

APPLICATIONS will be received by me from citizens of Ceylon for the above posts in the Department of Immigration and Emigration till 12 noon on Saturday, November 25, 1950.

2. Applications should be substantially in the form below.

3. Applicants should not be less than 21 years of age nor more than 40 years on November 1, 1950.

4. All applicants must have passed the S. S. C. or equivalent examination. Only those with professional or higher educational qualifications, or Government business or commercial experience will be eligible for appointment as Authorized Officers.

5. Applicants who have been full-time members of the Armed Forces or the Auxiliary Fire, A. R. P. or Civil Defence Services will be allowed to deduct the period of their service during the last war in the reckoning of their age, and, if selected, will be eligible for incremental credit in their salary scales in accordance with existing regulations.

6. Payment of rent allowance and the grant of leave and other conditions of service will be in accordance with the Government regulations applicable to Ceylonese new entrants to the Public Service.

7. Applications from those in the Public Service will be entertained only if they are forwarded by the Heads of their Departments and are recommended by them.

8. Appointment will be on trial for a period of two years. The posts are at present not pensionable. They are, however, included in the schedule to the Public Service Provident Fund.

9. Selected candidates may be stationed near any port in Ceylon or in South India.

10. Candidates selected for appointment, if not already in the Public Service, will, before appointment, be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to their physical fitness.

11. Canvassing by or on behalf of candidates will be a disqualification.

T. E. GOONERATNE,  
Controller of Immigration  
and Emigration.

Galle Buck,  
Colombo 1, November 3, 1950.

FORM REFERRED TO  
*Application for Post of Authorized Officer/  
Assistant Authorized Officer*

(Strike out what is inapplicable)

1. Name in full : \_\_\_\_\_.
2. Address : \_\_\_\_\_.
3. Nationality and place of birth : \_\_\_\_\_.
4. Date of birth : \_\_\_\_\_.
5. Married or single : \_\_\_\_\_.
6. Educational qualification : \_\_\_\_\_.
7. Languages applicant can speak or read and write : \_\_\_\_\_.
8. How employed since leaving school or college : \_\_\_\_\_.
9. Present employment : \_\_\_\_\_.
10. Any special claim (professional qualifications or business experience) to urge in support of your application : \_\_\_\_\_.
11. Names and addresses of two persons of standing to whom reference can be made as to applicant's ability and character : \_\_\_\_\_.
12. Testimonials : \_\_\_\_\_.  
(Attach 2 copies of recent testimonials. Originals should not be sent with application, but produced at the interview, if invited).

Signature.

Date : \_\_\_\_\_.

**TEMPORARY STENOGRAPHER**

APPLICATIONS for the post of a Temporary Stenographer will be received by me till 1 p.m. on Saturday, November 25, 1950.

Applicants must be Ceylonese and should be able to take down proceedings at a speed of not less than 100 words per minute and be able to transcribe on the typewriter at the rate of 40 words per minute.

Salary will be paid at Rs. 3 per diem plus cost of living allowance.

Applications should be addressed to the District Judge, Point Pedro, and not to me personally.

P. SRI SKANDARAJAH,  
District Judge.

District Court,  
Point Pedro, November 3, 1950.

**DEPARTMENT OF GOVERNMENT ELECTRICAL UNDERTAKINGS****Posts of Temporary Stenographers**

APPLICATIONS are invited from Ceylonese for two posts of Temporary Stenographers. Candidates should be able to write shorthand at the rate of 100 words per minute and type at the rate of 40 words per minute. Salary Rs. 3 per diem for the first six months and thereafter Rs. 100/6—170 per mensem. Applications stating educational qualifications, previous experience, present employment, if any, should be forwarded to the Chief Engineer and Manager, P. O. Box 540, Colombo, with copies of two recent testimonials regarding character before 2 p.m. on November 24, 1950.

The appointments are temporary and terminable at short notice.

E. C. FERNANDO,  
Acting Chief Engineer and Manager,  
Department of Government Electrical  
Undertakings.

Colombo, November 1, 1950.

No. E. 1240.

**LOCAL GOVERNMENT DEPARTMENT****Post of Inspector (Waterworks)**

APPLICATIONS are invited for the post of Inspector (Waterworks), Local Government Department, to supervise the construction of minor pipe-borne rural water supply schemes. Applications which should be in the form appended should reach me on or before December 1, 1950.

**2. Salary, Allowances and Conditions of Service.—**

(i) The salary scale attached to the post is as follows:—

- (a) Rs. 3,600—180—Rs. 4,860 per annum,
- (b) a commencing salary higher than the initial salary of the post may be fixed according to qualifications and experience of the candidate selected, if approved by the Treasury.

(ii) Rent allowance and temporary cost of living allowance are payable according to Government Regulations.

(iii) The appointment will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders and any other orders, rules or regulations which may be issued from time to time by the Government.

3. *Terms of Engagement*—(i) The post is permanent but non-pensionable. There is however a likelihood of the post being made pensionable in due course. The appointment will in the first instance, be on trial or on probation for a period of two years.

(ii) The selected candidate will be required to contribute to the Public Service Provident Fund 5 per cent. of his salary and will be allowed to contribute, at his option, a further 5 per cent.

(iii) The selected officer may be discontinued at any time during his period of trial or probation, if he is considered unsuitable for further employment.

4. *Qualifications required.*—(i) Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is a citizen of Ceylon by descent or by registration;
- (b) is a person who has applied or intends to apply for citizenship of Ceylon by registration, and is deemed by the Minister of Defence and External Affairs to have a prima facie entitlement to such citizenship. Any applicant purporting to be a Ceylonese by descent should state the date and place of birth of his father,
- (c) is not less than 25 years of age or over 45 years on December 1, 1950,
- (d) is of excellent moral character and physically sound,
- (e) must possess one or more of the following qualifications:—

(i) Should have had five years' experience in engineering construction of which at least one year should have been spent on water supply schemes or similar works. Preference will be given to candidates who have passed the Departmental examination for promotion to the Inspector grade, Public Works Department.

(ii) Should have successfully completed an approved course at the Ceylon Technical College which includes the following subjects:—

Surveying I and II, with (a) Building Construction I and II, or with (b) Sanitary Engineering I and II, should in addition have had seven years' experience in construction works such as water supplies, structural works and buildings;

(iii) Should have obtained the Surveyor-General's licence in Surveying and Levelling and have had at least 10 years' experience in an engineering office or works on water supplies, structural works and buildings;

(iv) Should have passed at least the J.S.C. (English) Examination and have had at least 15 years' experience in construction works such as water supplies, structural works and buildings. (Candidates with these qualifications will be required to pass a test before appointment).

5. Applications from eligible officers in Government Service must be forwarded through the Heads of their respective Departments. Such applications received in this office after the prescribed date will not be entertained unless they were received by the Head of the Department before the prescribed date and the Head of the Department concerned recommends acceptance adducing valid reasons for the delay.

6. Applicants must attach to their applications COPIES (not ORIGINALS) of—

- (a) certificate of the highest academic qualification obtained; and
- (b) three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post. (Candidates who are already in the Government Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section).

N.B.—These copies of certificates and testimonials will not be returned to the candidates.

7. The selected candidate, if not already in Government Service, will be required to pass a medical examination by a Government medical officer as to his physical fitness.

8. Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

9. Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal if discovered after the selection.

10. Applications which do not conform in every respect to the requirements of this notification will be rejected.

V. C. JAYASURIYA,  
Commissioner of Local Government.  
Local Government Department,  
P. O. Box 500,  
Colombo, November 6, 1950.

## FORM REFERRED TO —

1. Name in full. \_\_\_\_\_
2. Present address. \_\_\_\_\_
3. Date and place of birth: \_\_\_\_\_
4. Nationality, state—  
(a) If born in Ceylon: \_\_\_\_\_  
(b) If parents are Ceylonese: \_\_\_\_\_  
(The definition of term Ceylonese is given above)
5. Post held at present, if any: \_\_\_\_\_  
Salary received: \_\_\_\_\_
6. If not employed at present, last position held: \_\_\_\_\_  
Salary received: \_\_\_\_\_
7. Educational qualifications: \_\_\_\_\_  
(State examinations passed)
8. Technical qualifications: \_\_\_\_\_  
(State examinations passed)
9. Particulars of training, apprenticeship, &c., with dates: \_\_\_\_\_
10. Particulars of previous experience, appointments, &c., with dates: \_\_\_\_\_
11. Indicate under what clause eligibility is claimed: \_\_\_\_\_
12. Particulars of Unit, rank and dates of joining and discharge if an ex-Serviceman: \_\_\_\_\_

HQ., CEYLON ARMY, P. O. BOX 553, COLOMBO, not later than Monday, November 20, 1950. Application forms will not be issued

Applications and envelopes enclosing them must be marked "Application CEME". Copies of certificates and NOT originals should be forwarded.

C. R. W. DE SILVA,

for Permanent Secretary,

Ministry of Defence and External Affairs.

Colombo 1, November 3, 1950.

#### ACCOUNTANCY BOARD (CEYLON)—FINAL EXAMINATION, SEPTEMBER, 1950

IT is hereby announced that the undernoted candidate has passed the Final Examination of the Accountancy Board held in September, 1950:—

Paul Chandrasenan Lewis of Messrs. Duncum, Watkins, Ford & Co.

By Order,

A. L. B. BRITO-MUTHUNAYAGAM,

Secretary, Accountancy Board.

Money Order Department,

McCallum Road,

Colombo, November 3, 1950

#### ACCOUNTANCY BOARD (CEYLON)—FIRST EXAMINATION, SEPTEMBER, 1950

IT is hereby announced—

(1) that the following candidates have passed the First Examination of the Accountancy Board held in September, 1950:—

Mylvaganam Coomaraswamy of Messrs. S. K. Srinivasan & Co.

Pathinukuttige Stanley Herman Nonis of Messrs. Satchithananda, Schokman & de Silva.

Mathai Thomas of Messrs. Duncum, Watkins, Ford & Co.

(2) that the undernoted candidate has been referred in the subject noted against him:—

Tampoe Kulaweerasingham of Messrs. Carter & de Costa—General Commercial Knowledge.

By Order,

A. L. B. BRITO-MUTHUNAYAGAM,

Secretary, Accountancy Board.

#### POST OF VISITING LECTURER (TEMPORARY) ON ESTATE ACCOUNTS: SCHOOL OF AGRICULTURE, PERADENIYA

APPLICATIONS are invited by the Principal, School of Agriculture, for the above post

2. The post carries a payment of Rs. 16/50 to the lecturer as a commuted fee per visit once a week for delivering two lectures of 1½ hours duration each.

3. Applications should be addressed to the Principal, School of Agriculture, and not personally to the undersigned on or before November 15th.

4. Canvassing either directly or indirectly will be a disqualification

DR W R C. PAUL,

Principal, School of Agriculture.

Peradeniya, October 28, 1950

#### APPOINTMENTS—CEYLON ARMY

WITH reference to the Instructions to Candidates published in *Gazette* No 10,015 of September 12, 1949 (and reproduced in the booklet entitled "Ceylon Army") applications are now invited in respect of the under-mentioned appointments in the Ceylon Electrical and Mechanical Engineers:—

Rank & Appointment	Nos.	Remarks
Lieutenant—Workshops Officer	1	Must possess good knowledge of Army administration and have had workshop experience.
Craftsman—Telephone Mechanic	1	Opportunity for early promotion to Sergeant
" —Instrument Mechanic	2	Opportunity for early promotion to Staff Sergeant
" —Vehicle Mechanics	3	Opportunity for early promotion to Corporal
" —Electrician	1	Opportunity for early promotion to Corporal
" —Turner	1	Opportunity for early promotion to Corporal
" —Clerk	1	Opportunity for early promotion to Corporal
" —Carpenter	1	Opportunity for early promotion to Lance Corporal
" —Blacksmith	1	
" —Coach Trimmer	1	
" —Driver	1	
" —Fitter Gun	1	

For Other Rank appointments candidates without previous Military service may apply provided they possess knowledge and experience in the trade for which they are applicants.

Terms and conditions of service will be governed by Ceylon Army Regulations.

Applications should be in the form prescribed in the *Gazette* quoted above (and reproduced in the booklet entitled "Ceylon Army") and should be forwarded to reach

## Sale of Articles

#### CUSTOMS SALE UNDER THE PROVISIONS OF THE CUSTOMS ORDINANCE (CHAPTER 185)

A sale by public auction will be held at the under-mentioned place on Tuesday, November 28, 1950. The undernoted goods will be offered for sale. Goods will be on view from noon of the day of Auction. The conditions of sale appear in Notification published in *Government Gazette* No. 9,967 of April 12, 1949.

B. R. DEVARAJAN,  
for Principal Collector.

No. AD/19/46, H. M. Customs,  
Colombo, November 4, 1950:

Warehouse No. 15—2 p.m.

Serial No.	Description of Goods.
61	4 Drums oil
62	1 Bundle buckets.
63	1 Bale rubber.
64	1 Case milk powder
65	1 Tyre
66	1 Bundle cycle mud guards
67	1 Carpet
10	1 Bundle shirts
68	1 Lot old clothes
69	1 Lot 16 m.m. films
610	1 Lot 16 m.m. films

Serial No.	Description of Goods.
920 (B)	1 Lot 35 mm films and 1 case advertising matter
70	2 Cases motor car parts
71	4 Water boilers
72	1 Case lamp wicks
73	1 Case machinery parts
1305	1 Case allowrie ghee
1377	6 Bundles empty paper bags
1444	1 Case sultanas
1456	1 Bundle tea shocks
1468	1 Empty drum
1470	1 Bag hardware
1471	1 Carton glassware
1473	1 Bag corriander
1475	1 Case machine top plates
1480 (A)	1 Carton glassware
1480 (B)	1 Bag hardware
1483	2 Bundles wood
1484	4 Bundles empty paper bags
1485	1 Case fish cutlets
1486 (A)	1 Case cycle goods
1482 (C)	1 Case macaroni
74	1 Crate one bucket
75	5 Bags soda ash and chalk

**SALE OF STORES—TUNBAGE COLONY**

THE following articles will be sold by public auction on December 2, 1950, at 10.30 a.m., at Tunbage Colony, Bulathkohupitiya—

	Size	No.
T	Iron 7 ft 9 in. by 4 in. by 2 in.	12
"	11 ft. 5 in. by 4 in. by 2 in.	12
"	17 ft. 8 in. by 3 in. by 3 in.	6
L	Iron 13 ft. 2 in. by 2 in. by 2 in.	50
"	24 ft. 4 in. by 3 in. by 2 in.	12

D. G. DAYARATNE,  
Assistant Government Agent.

The Kachcheri,  
Kegalla, November 6, 1950.

**Unofficial Notices**

**HUNTER AND COMPANY, LIMITED**

NOTICE is hereby given that the transfer books of the Company will be closed from November 23 to December 1, 1950, both days inclusive.

By order of the Directors,  
JOHN W. BELL,  
Secretary.

Colombo, November 10, 1950.

**THE DEHIOWITA RUBBER COMPANY, LIMITED**

NOTICE is hereby given that the transfer books of the Company will be closed from November 10 to 16, 1950, both days inclusive.

By order of the Directors,  
CARSON CUMBERBATCH & Co., LTD.,  
Agents and Secretaries.

Colombo, November 6, 1950.

**THE TALANGAWELLA RUBBER AND TEA ESTATES, LIMITED**

NOTICE is hereby given that the transfer books of the Company will be closed from November 11 to 17, 1950, both days inclusive.

By order of the Directors,  
CARSON CUMBERBATCH & Co., LTD.,  
Agents and Secretaries.

Colombo, November 8, 1950.

**NOTICE OF ENROLMENT**

I, AMBALAVANAR SIVAGURUNATHAN of 34, Hill Street, Colombo, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Honourable the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as an Advocate of Their Lordships' Court

A. SIVAGURUNATHAN.

Colombo, November 10, 1950

**NOTICE OF ENROLMENT**

I, RAJAKARUNA CHANDARASEKERA MUDIYANSE-RAJAHAMILAGE REYNOLD NUGAWELA, Barrister-at-law, Gray's Inn, do hereby give notice that six weeks hence, I will apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon, to be enrolled and admitted as an Advocate of their Lordships' Court.

R. C. W. M. R. NUGAWELA

Handessa,  
Peradeniya, October 17, 1950.

**Auction Sales**

**SALE BY AUCTION**

Under Mortgage Decree in D. C., Colombo, Case No. 2,497/MB. of Properties and Premises at Homagama

(1) Messrs. N. B. M. A. P. R. Peria Caruppan Chettiar and another of Colombo. Plaintiffs. Vs.

(1) Myanage Dona Nohamy of Homagama, (2) Kuruppuachchi Manatunge Don Elaris, and (3) Kuruppuachchi Manatunge Don Guneris, both of 167, Silversmith Street, Colombo. Defendants.

For the recovery of Rs 9,341 28 with interest at 15 per cent. per annum from September 23, 1949, to October 13, 1949, and thereafter on the aggregate amount at 5 per cent. per annum to date of payment in full together with costs of action less Rs. 2,500 already credited.

I shall sell at the respective spots at the under-mentioned hours on Saturday, December 9, 1950:

At 3 p.m.

1. All that defined one-half part of Lot marked "A" in Plan No. 2451 of October 23, 1929, made by James Rodrigo, Licensed Surveyor, of land called Godaporagahalandu with everything thereon, situated at Homagama, Palle Pattu, Hewagam Korale, in extent A2. R1. P23.

At 3.30 p.m.

2. Several contiguous allotments of land called Alubogahalanda (alias Alubogahawatte) marked Lot No. 1 with everything thereon, situated at Homagama aforesaid; in extent A5. R2. P2. according to Plan No. 445 of October 31, 1899, made by C. H. I. Leembruggen, Surveyor.

At 4 p.m.

3. Two amalgamated allotments of land called Galagawakanatte and Alubogahawatte situated at Homagama aforesaid; in extent A11. R1. P21. according to Plan No. 1882. dated April 21, 1940, made by M. D. A. Goonetilleke, Surveyor.

Further particulars from Mr. C. M. Kumaravetpillai, Proctor & Notary, Ferry Street, Hulftsdorp, or from me.

CHAS. H. PIERES F.A.L.P.A.,  
Auctioneer, &c.

**AUCTION SALE UNDER MORTGAGE DECREE**

A Valuable Property called and known as "Wallyn Farm" at Talawatugoda Road, Kotte

BY virtue of a commission issued to me in D. C., Colombo, Case No. 2,774/M. B. and the decree entered therein against Wickramatunga Achchige Seelawathie Wickramatunga, also known as Harriet Fernando, and Marian Peter Isidore Fernando (wife and husband), both presently of "Wallyn Farm", Talawatugoda Road, Kotte, in the District of Colombo, the defendants; I shall sell by public auction for the recovery of a sum of Rs. 17,908 34 with further interest on the sum of

Rs. 17,500 at the rate of 12 per cent per annum from August 11, 1950, to August 30, 1950, and thereafter on the aggregate amount of the decree at 5 per cent per annum till payment in full and costs of suit taxed at (Rs. 267.03) incurred and (Rs. 146.13) prospective, on Wednesday, December 6, 1950, at 5 p.m. at the spot. All that allotment of land called and known as "Wallyn Farm," (comprising the two allotments of land marked "B" and "C" of the land called and known as Pelengaha Kurunduwatta), with the building and plantations, the trees, and everything else standing thereon, situated at Mirihana (now Talawatugoda Road), in the Palle Pattu of Salpiti Korale in the District of Colombo, Western Province; in extent A. 3 R. 0 P. 1.44 exclusive of the road passing through the land.

A. V. PERERA,  
Auctioneer, Broker and Valuer.

161/4, Hulftsdorp, Colombo

**23**  
**AUCTION SALE OF VALUABLE PROPERTIES  
UNDER MORTGAGE DECREE IN  
D.C. PANADURA No. 1045**

BY virtue of the order to sell issued to me in the above case, I shall sell by public auction at the respective spots and at the hours mentioned below on Saturday, December 2, 1950, the properties following to wit:—

At 10.30 a.m. at Delduwa

1 Undivided  $\frac{1}{2}$  share of Galpottchena with trees, plantations, buildings, &c., situated at Delduwa, Wasakadu Badda, Panadure Totamune, Kalutara District, Western Province; extent A. 27 R. 1 P. 0, as per plan No. 3,006 of March 19, 1902, made by B. M. F. Caldera, Surveyor.

At 4.30 p.m. at Moratuwa

2. All those contiguous lands called Lindamulagemahawatta and Lindamulagewatta with all the trees, plantations, buildings, &c., bearing assessment No. 110, 111 and 112, situated at Moratumulla, Moratuwa, Colombo District, Western Province; extent A. 0 R. 1 P. 03, 25/100 as per plan No. 392 dated October 25, 1920, made by H. F. Senaratne, Surveyor. Title perfect.

For further particulars please apply to Mr. H. Leo Perera, Proctor and Notary, Panadure, or to me

ALEXANDER GUNATILAKA,  
Court Auctioneer and Valuer.

Panadure.

**28**  
**AUCTION SALE**

In the District Court of Kandy

(1) Kumbalātara Aratchige Don Abraham (2) Petiyagoda Gamage Rosaline Perera both of 127B Queen Mary's Road Gampaha ..... Plaintiffs.

No. M. B. 1,368

(1) Pangollegedera Kuda Dureya, V. H., Udagama (2) Pangollegedera Sarana and Wattedurayalagedara Bilinda both of Udagama ..... Defendants.

UNDER the Order to sell issued in the above case I shall sell by public auction on Thursday, December 7, 1950, commencing from 2 p.m., at the First Field hereunder the premises following:—

(1) An extent of three roods and six and a half perches (A.0 R.3 P.06 $\frac{1}{2}$ ) out of the field called Warakadepela Kumbura of 2 pelas and 1 thimba paddy sowing, situated at Uduwela in Gandahe Korale of Lower Hewaheta, Kandy District, Central Province, and (2) an extent of one rood and twenty-six and a half perches (A.0 R.1

P.26 $\frac{1}{2}$ ) out of the field called Uda-aswedduma of A.1 R.1 P.34 in extent, situated at Uduwela aforesaid.

For particulars please apply to Messrs. Coomaraswamy and Navaratnam, Proctors, &c., Kandy, or to me.

K. EDMUND PERERA,  
of K. Edmund Perera & Co.,  
Auctioneers, Brokers, Valuators, &c.

Castle Stores,  
No. 57, Castle Hill Street, Kandy.

**31**  
**AUCTION SALE**

In the District Court of Kandy

Dona Juliet Kumbalātara of 75, Negombo Road,  
Kurunegala ..... Plaintiff.

No. M.B. 1,369.

(1) Pangollegedera Kuda Dureya, V. H. of Uduwela in Gandahe Korale of Lower Hewaheta . . Defendants.

UNDER the order to sell issued to me in the above case, I shall sell by public auction, on Thursday, December 7, 1950, commencing from 3 p.m., at the First Land hereunder the premises following:—

1. All that land called Pangollegewatta *alias* Pangollegederawatta of A.1 R.2 P.36, situated at Uduwela aforesaid with the Tea plantation and everything thereon

2. All that land called Ududimbulewatta *alias* incorrectly described as Kududimbulewatta in extent Twenty-eight Perches with the buildings thereon.

3. One-fourth share towards the east in extent one thimbapaddy sowing out of Hapugaskumburegederawatta and,

4. All that land called Poolewatta of one rood and thirty-three perches (A.0 R.1 P.33) all situated at Uduwela aforesaid.

For further particulars please apply to Messrs. Coomaraswamy and Navaratnam, Proctors, &c., Kandy, or to me.

K. EDMUND PERERA,  
of K. Edmund Perera & Co.,  
Auctioneers, Brokers, Valuators, &c.

Castle Stores,  
57, Castle Hill Street, Kandy

**35**  
**AUCTION SALE UNDER PARTITION DECREE**

UNDER commission in D. C., Balapitiya Case No. B-1,674, I shall sell by public auction the following property on December 21, 1950, commencing at 3.30 p.m. at the spot:—All that allotment of land together with all the trees, buildings, and everything standing thereon, called Sapugahawatta, situated at Tunduwa in Bentota, Walallawiti Korale of Galle District, Southern Province; and containing in extent A. 1 R. 0 P. 14.

The said land will be sold in 4 separate blocks as per block plan No. 345A, filed of record, in terms of the Partition Ordinance, No. 10 of 1863.

A. H. ALBERT DE SILVA,  
Court Auctioneer and Valuer

"Siri Sevena," Balapitiya.

**31**  
**AUCTION SALE UNDER PARTITION DECREE**

BY virtue of the commission issued to me in Case No. P. 441, D. C., Balapitiya, I shall sell by public auction on December 16, 1950, commencing at 10 a.m. at the spot the land called Dambath-elalanga Kumbura, situated at Pituwala in Bentota, Walallawiti Korale, Galle District; in seven separate lots as per block plan No. 1691A dated September 8, 1950; in extent A. 3 R. 0 P. 01.6, made by Mr. C. D. S. Ginige, Licensed Surveyor, in terms of Partition Ordinance, No. 10 of 1863.

W. D. DE SILVA,  
Commissioner.

Randombe.  
Ambalangoda, November 2, 1950.